

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de la tarde fundado en 1901
por don Rufino Cano de Rueda

c/ San Agustín, 7. Telfs. 414696-97-98
Precio del ejemplar: 8 pesetas

AÑO LXXV.— Número 22.917
Martes 2 de septiembre de 1975

Director: Angel Vilches González
Depósito Legal: SG 7-1958

ECUADOR

FRACASO LA REBELION MILITAR

Las tropas rebeldes se rindieron



La rebelión militar en el Ecuador ha fracasado. Los rebeldes se rindieron a las fuerzas leales y los cabecillas fueron detenidos. Eran éstos los generales González Alvear y Araujo Proano. El Presidente, Rodríguez Lara —en la fotografía— vuelve a Quito, procedente de Riobamba, a 190 kms. de la capital, donde se había hecho fuerte al frente de una brigada de tanques.

(Información en pág. 10)

AVERIA EN EL "VIKINGO 2"

Cabo Cañaveral (Florida), 2.—Técnicos espaciales estudiar el fallo registrado en un transmisor de radio a bordo del "Vikingo 2" con la esperanza de determinar si podrá cumplir la última fase de la misión a Marte, tan frecuentemente aplazada.

El «Vikingo 2» fue retirado de lo alta de la cavida del cohete Centauro ayer y trasladado a los talleres del centro espacial Kennedy. Científicos y mecánicos trabajan durante la noche a fin de reparar el transmisor.

El director del «Proyecto Vikingo», James S. Martín, dijo que el equipo de reparaciones trabaja intensamente para corregir los fallos registrados a fin de que el «Vikingo 2» pueda ser lanzado el día 10 de septiembre como estaba previsto.—Efe.

SAHARA

ACCIONES ARMADAS DEL FRENTE POLISARIO CONTRA EL EJERCITO MARROQUI

Les causaron once bajas y seis prisioneros

En el Sahara, el Frente Polisario ha iniciado acciones armadas contra el ejército marroquí, a cuyas tropas ha causado 11 bajas y capturaron seis prisioneros y diverso material. Los atacantes sufrieron la muerte de uno de sus miembros y heridas en otros varios. (Información en página 7)

Vietnam del Norte quiere establecer relaciones normales

con U S A

Hong Kong, 2.—El jefe de de Gobierno de Vietnam del Norte Fam Van Dong dijo que su país estaba dispuesto a establecer relaciones normales con los Estados Unidos, informa hoy Radio Hanoi.

El jefe de Gobierno en un discurso pronunciado durante los actos conmemorativos del 30 aniversario de la independencia dijo que su Gobierno mantenía lazos comerciales, económicos, científicos y culturales con todos los países sobre la base del mutuo respeto e independencia.

En este espíritu la República Democrática de Vietnam está dispuesta a establecer relaciones normales con los Estados Unidos sobre la base del acuerdo de París.—Efe.

«ES HUMILLANTE»

Los comandos palestinos rechazan el acuerdo Egipto-Israel

Beirut (Líbano), 2.—El «Frente de Rechazo» palestino, que agrupa a cuatro movimientos de comandos, ha denunciado hoy como humillante el nuevo acuerdo provisional entre Egipto e Israel y ha calificado de traidor al presidente egipcio, Anwar el Sadat.

Una declaración a la prensa del portavoz del «Frente» dice:

«El régimen reaccionario de Sadat ha denunciado abiertamente su servilismo con la firma del humillante acuerdo egipcio-israelí».

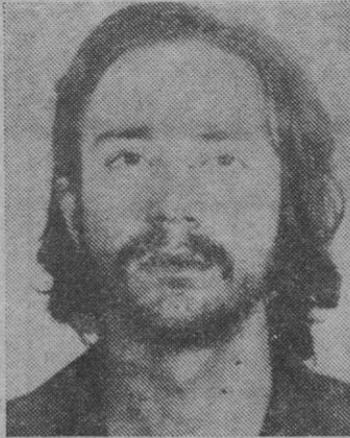
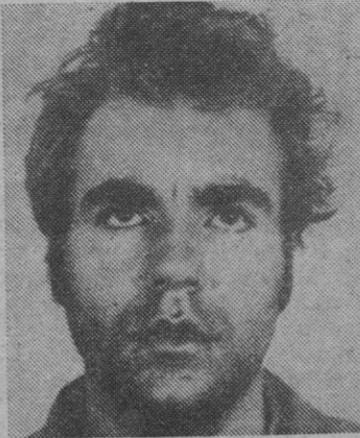
Ha añadido que cuando se están intensificando las operaciones de los comandos palestinos contra Israel («el régimen de Sadat firma un acuerdo con este enemigo a través de Norteamérica, compeona del imperialismo mundial...») —Efe-Reuters.

¿Hacia una modificación de los barrios antiguos de la ciudad?

Ultimamente se están iniciando o llevando a cabo una serie de obra en nuestra ciudad, que por su situación y posibles circunstancias, pueden dar motivo a pensar que nuestros barrios típicos pudieran quedar seriamente modificados.

(Información en pág. 3)

Detenidos los presuntos autores de la muerte del teniente Pose Rodríguez



Según una nota publicada por la Dirección General de Seguridad, han sido detenidos, entre otros presuntos miembros del FRAP, los componentes del comando que dio muerte al teniente de la Guardia Civil don Antonio Pose Rodríguez. Son, de izquierda a derecha: Ramón García Sanz, autor material del crimen; José Luis Sánchez-Bravo Sollar, responsable del grupo, y Manuel Cañaveras de Gracia, que proporcionó la escopeta.

Denuncia contra el libro «Les terceros vies a Europa»

Madrid, 2.—Ha sido denunciada ante la autoridad competente el libro «Les terceros vies a Europa», del que son autores don Antón Canellas, don Josep Solé Barberá, don Josep Pallach, don Joan Reventós, don Ramón Trias Fargas, don Jordi Pujol, por considerarse que parte de él puede incidir en los artículos 251 en relación con el 123 del Código Penal y el 165 bis (B), del mismo cuerpo legal.

Por nuestra geografía

Ya es sabido que de Virgen de agosto a Virgen de septiembre las fiestas en distintos y numerosos pueblos menudean por toda la geografía provincial. Por ello en este tiempo, los habitantes de la ciudad, en no pequeño número, se lanzan a la provincia, aunque no sea más que unas horas al día, a pasar la tarde en las fiestas de cada pueblo, de cada villa, de cada aldea.

Ahora, tenemos, por ejemplo, en pleno apogeo las fiestas de Cuéllar y Sepúlveda. A la vista, las de Turégano, Pedraza, Santa María la Real de Nieva, Riaza...

Gentes de la capital, de otros pueblos, incluso de otras provincias, que se llegan como visitantes, o como hijos del pueblo que retornan, por unos días, unas horas, al pueblo natal para pasar las fiestas, una vez más en la vida.

Alegria, bullicio, bailes, encierros, corridas de toros...

Pero, a veces, una alegría, unas fiestas cuyo ambiente de sano, necesario y merecido esparcimiento se ve empañado por la gamberrada grosera, la molestia a quienes deberían ser bien acogidos, para terminar en las conocidas peleas y "grescas" que nada, absolutamente nada tienen que ver con el buen ambiente que debe reinar en las fiestas. Y es una pena, porque con ello más que atraer la visita de forasteros, lo que se hace es ahuyentar a las gentes que podrían acudir otro año a ellas.

Después se dirá aquello tan archimanoseado de que "la culpa fue del vino", unos vasos de más que no debieron tomarse. Pero lo cierto es que la culpa sólo y exclusivamente la tiene la falta de civismo, de convivencia y, en definitiva, el no saber comportarse como es debido y controlarse en cada momento.

Afortunadamente, tales incidentes son las pocas lamentables excepciones a la norma general. Las fiestas de los pueblos, en su mayoría, y en la generalidad de los casos, siguen constituyendo un buen atractivo para todos. Pues, nada, a pasarlo bien.

La Prensa opina

ANTITERRORISMO Y EVOLUCION POLITICA

La Vanguardia Española escribe:

"Es probable que esta escalada de violencia provoque finalmente una más estrecha colaboración europea en la lucha antiterrorista y que el llamamiento de las autoridades españolas sea atendido, si es que las democracias occidentales se convencen de que se trata de permitir el avance en el camino del desarrollo político. El mismo preámbulo de la ley afirma que "estas medidas no deben perturbar la marcha de una sociedad hacia su continuo perfeccionamiento político". Y el subsecretario de Justicia ha asegurado que nunca podrían aplicarse los preceptos de este decreto-ley a personas, grupos o entidades que mantengan actitudes de oposición política o de crítica de gobierno "si actúan por medios pacíficos, sean o no legítimos".

Es de todo punto importante, diríamos esencial, para evitar el alarmismo, que los ciudadanos que nada tienen que ver con esas actividades terroristas que se trata de combatir y que, en cambio, desean participar en las distintas corrientes favorables a la pacífica evolución política, tengan plena conciencia de que en nada van a verse afectados, sino al contrario, alentados en sus nobles propósitos de colaboración en los esfuerzos de construcción de una sociedad más justa y más libre y de orden democrático."

EL MINISTERIO DE AGRICULTURA,
A "VERLAS VENIR"

La Gaceta Rural dice en un editorial:

"En una información sobre los mercados, más concretamente sobre la llamada "cesta de la compra", que realizó Radio Nacional de España, en la mañana del día 22 de los corrientes, se tocó el tema de la carne de cerdo. Un redactor del programa preguntó—según dijo—al subdirector general de Comercio Alimentario por las importaciones de este tipo de carne, a lo que respondió que se habían recibido ya bastantes canales de países del Este de Europa y de China, pero que faltaba por recibirse todavía una importante cantidad. Manifestó que estas importaciones se hacían para contener la subida de los precios de la carne de porcino nacional.

Y, entre tanto, el Ministerio de Agricultura se queda con los brazos cruzados y, como vulgarmente se dice, "viéndolas venir".

El sector porcino atraviesa un difícil momento en el país. La culpa se debe, en gran parte, a una mala política ganadera, a una falta total de desplanificación, aunque también tiene su culpa la peste porcina africana."

La semana pasada... políticamente hablando

¡COMIENZAN LAS VACACIONES!

Ahora, sólo ahora puede decirse que han comenzado las vacaciones. Antes lo eran sin serlo. Ahora serán breves pero serán. Porque hasta el presente, ni el Gobierno (especialmente su Presidente), ni los políticos de segunda y tercera línea, ni la prensa, ni ningún ciudadano medianamente inquieto por la cosa pública había tenido ese sosiego de espíritu que las vacaciones suponen y requieren.

Los políticos divididos en dos bandos: unos inventando rumores; otros atajándolos. Porque nadie diga que los rumores los inventa la prensa. No, señor Solís. La prensa, todo lo más, los engorda, los dilata, los interpreta, los enseña. Pero los rumores son como las entretelas de las intenciones y éstas están en los políticos. Y ellos son quienes dejan verlos o se les ven, que es lo mismo. Quizá el único defecto de la prensa está en su omnipresencia; el refrán del siglo XX quizás no sea que «las paredes oyen» sino que «la prensa escucha». Pero esa es su misión, no su pecado. Porque saber escuchar, saber oler, saber mirar, son los ingredientes necesarios para saber informar. Y esto es lo que hace la prensa aunque, por inhibición de los políticos (especialmente de los nuestros) muchas veces haya ido más allá. De cualquier modo, el verano más caluroso de muchos años ha sido también el más activo de otros muchos. Detrás queda ahora mucho ruido y únicamente la nuez de ese decreto anti-terrorista. Un decreto-ley que ha traído ya las retiradas «cautelares» de cuatro revistas: «Posible», «Destino», «Cambio 16» y «Doblón». Por delante, un pequeño paréntesis de sosiego antes de penetrar en un otoño con augurios de actividad. No es un rumor, es un presagio: el fruto de muchas citas, de abundantes declaraciones y de la seguridad de que las asociaciones se podrán en marcha o se pararán.

FRAGA, «FEDISOS» Y FUTURO

Pero antes digamos lo del secretario general del Movimiento: «Me siento completamente optimista ante el futuro de las Asociaciones». Empiezo a sospechar que en este país las declaraciones verbales tienen ya menos valor que los propios rumores. Ya sólo creemos en la letra impresa y con firma, y para eso no siempre. La Federación de Estudios Independientes, S. A.—familiarmente (FEDISA)—, consciente de ello se ha apresurado a mecanografiar su postura. Y de su postura lo que más destaca es el párrafo final: «dejar constancia de que esas personas no tienen intención de constituir una asociación política dentro del marco regulador por el vigente Estatuto». Que FEDISA, como tal federación intervenga en el juego asociativo parece marginal. Pero no lo es en cambio que en un momento de clara inflación política a nivel de hombres, especialmente de hombres no demasiado localizados a un lado o al otro, personas como Pío Cabanillas, José María Areilza, Fraga, Fernández Ordóñez, Oreja, etc. anuncien su no participación. Podrá o no estarse de acuerdo con

sus posiciones políticas, pero cuando personas de indudable vocación política, con reconocido prestigio, con cierta aureola democrática y con innegable conocimiento del acontecer político de este país, se niegan a intervenir en el juego asociativo ¿no creen ustedes que por algo será? Creo que la gravedad de que una posible Asociación política como FEDISA quede al margen no hay que medirla tanto por su ausencia sino por las ausencias que provoque en esa masa un tanto indiferenciada de españoles que sin haber visto nunca demasiado claro el panorama político del país, sin duda se alarmarán ante «mutis» tan sonados. Y las inhibiciones serán numerosas. Y a la postre queda la consabida pregunta ¿quién va a participar? ¿acaso solamente los que «ya están»? ¿o quizá también los funcionarios públicos más o menos «aconsejados»? El problema es grave y creo que el optimismo del señor Solís no está justificado. Porque el éxito del asociacionismo no hay que medirlo por las asociaciones sino por la «participación»: en cantidad y en calidad. Y casi me atrevería a asegurar que el «quid» de la cuestión se centra justamente en la dialéctica de estos dos términos. La cantidad faltará en la medida que la calidad no sea suficiente. La cantidad nos corresponde ponerla a los españoles, pero para ello el Gobierno ha de ofrecer y garantizar un acierta «calidad participativa». Calidad en el grado de participación y calidad en una cierta justicia equitativa que no otorgue privilegios a ningún sector en especial. Y sectores los hay y los hay privilegiados.

Que F.E.D.I.S.A. no participe me parece secundario. Pero ya no lo es tanto que no participe un grupo de hombres que coincide, según se ha podido leer, «en la conveniencia de que el cambio político debe tener más en cuenta la construcción del futuro que el juicio del pasado, con la finalidad primordial de organizar una sociedad plenamente democrática, con todas las características que esto lleva consigo, sin que para ello sea preciso revisar simultáneamente todas las instituciones existentes y procurando que este proceso se lleve a cabo con absolutas garantías de seguridad en todos los órdenes de la vida nacional». ¿Puede asustar a alguien, con un pie puesto en el año 2.000, las intenciones de este programa? Y si esto fuese un serial de suspense acabaríamos el capítulo así, ¿de qué se asustan los autores del programa?

EL DECRETO-LEY ANTI-TERRORISMO ENTRO EN VIGOR

Poco puede decirse del tema pero es forzoso referirse a él

porque ha sido la noticia del verano. Y el tema está en la calle. El decreto-ley es indudablemente claro, tajante, organiza las penas y tipifica los delitos. Su contenido sólo necesita ser leído para comprender. De sus consecuencias, tanto de cara al ciudadano como al desarrollo político, ha hablado recientemente el subsecretario de Justicia en unas declaraciones a Cifra.

Según afirmaciones del señor González Zapatero, «el decreto-ley no suspende ninguna garantía constitucional. Lo que sí hace es afectar al contenido de los artículos 15 y 18 del Fuero de los Españoles... El artículo 15 dice que nadie puede entrar en el domicilio de un español ni efectuar registros en él sin su consentimiento, a no ser con mandato de la autoridad competente... Los requisitos para esa entrada y registro son los que el decreto-ley modifica, al permitir que, en caso de urgencia y con ocasión de actividades terroristas, la orden de entrada y registro pueda expedirla la autoridad policial—el comisario-jefe o el jefe de la unidad, en su caso—, con lo que la garantía establecida en el artículo 15 del Fuero no se suspende, sino que se altera temporalmente y sólo para situaciones relacionadas con el terrorismo».

Respecto al segundo de los artículos, el 18, que establece que en el plazo de setenta y dos horas todo detenido será puesto en libertad o entregado a la autoridad judicial, explica el señor González Zapatero, que «el decreto-ley se limita a ampliar ese plazo de tres a cinco días».

Respecto a la preparación del decreto-ley, explica que se han utilizado, como material de estudio, leyes y proyectos sobre la materia de los países más próximos a nosotros, geográficamente y culturalmente; concretamente, los de Inglaterra, Italia, Alemania y Francia.

Dejando al margen el decreto-ley y su contenido, quizás habría que preguntar al subsecretario de Justicia, ¿por qué esa proximidad geográfica y cultural, y ahora penal, con los países de la Europa Occidental no se traduce también en una proximidad política?

ANTONIO LAMELAS

GIMNASIO DE RECUPERACION

Epifanio Herrero

Fisioterapeuta del servicio de Rehabilitación de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social.

Hora, 3,30 a 7,30

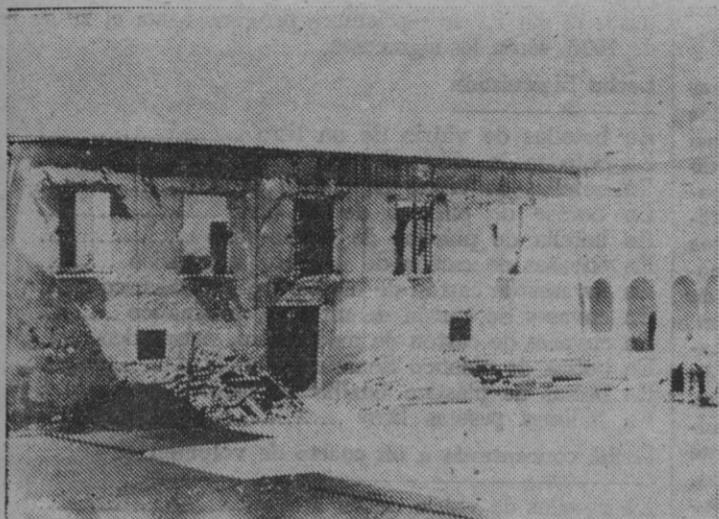
(excepto sábados)

S. Agustín, 2, bajo, centro
Teléfono 413725



TEATRO

¿Hacia la modificación del trazado de los barrios más antiguos de la ciudad?



A la izquierda de este edificio en demolición está la calle de Covarrubias, cuyo trazado parece se trata de modificar.

El pasado día 28 de agosto dábamos la voz de alarma sobre la obstrucción de las panorámicas que se contemplaban desde el mirador de la Canaleja, panorámicas sujetas a protección por decreto de 12 de julio de 1941. Este hecho, junto a otros varios de índole parecida que se están produciendo dentro del recinto antiguo y fuera de él, nos parecía una seria amenaza hacia los valores monumentales, artísticos y pintorescos que todavía sigue conservando nuestra ciudad, pero a los que parece se trata de ir dañando irremisiblemente poco a poco.

Ahora, se está procediendo al derribo, en la plaza de San Esteban, de un grande y viejo edificio, donde estuvo el Catastro Topográfico y Parcelario; en un principio se oyó hablar de que sería preciso respetar alguna de las fachadas del edificio y noticias de última hora indican que parece que todo él será derribado. Pero lo que realmente vuelve a causarnos alarma es la afirmación de que la nueva fachada por la calle de Covarrubias irá —se dice— en línea con la del palacio episcopal en la calle de la Victoria. Quiere ello decir que toda la gracia y encanto que tienen estas callejuelas de los barrios más viejos de la ciudad, se va a ir

eliminando posiblemente para ayudar a una mejor circulación rodada. Pero esto último comporta, como decimos, la destrucción paulatina del tesoro pintoresco de la ciudad.

Por otra parte, ya hace algún tiempo dimos, en estas mismas páginas, una posible solución para el tráfico por la indicada calle de Covarrubias, que es de doble dirección. Podría dejarse dicha vía para el sentido de subida hacia la calle de la Victoria y la bajada por ésta desviarla a través de la plaza de San Esteban, convirtiendo en rampa para vehículos los escalones que ahora rematan aquella plaza. Todo menos seguir destruyendo el encanto de la ciudad.

Levantamiento de un acta a Iberpistas

Tenemos noticias de que, en su momento, y por parte del INDIME, le ha sido levantada el correspondiente acta a la empresa Iberpistas, en correspondencia a la denuncia que en aquel organismo fue presentada por el Sindicato de Transportes de Segovia, en relación con el peaje que se abona en el paso de la autopista dentro de las circunstancias actuales, que imponen la doble circulación por el interior del túnel único en servicio. Como se recordará, la denuncia del Sindicato se basaba en considerar abusivas las tarifas vigentes en los momentos presentes y por el motivo indicado.

Según parece, la redacción del acta llevó varias horas de trabajo.

Una versión libre de «La Celestina»

Tratar de adaptar «La Celestina» para incluirla en una representación normal de lo que hoy duran las de teatro en nuestro país, lleva consigo una serie de renunciaciones al larguísimo texto original. Este es casi irrepresentable, por muchos aspectos, por lo que todas las escenificaciones que se hacen de esta obra de Fernando de Rojas están marcadas por el sello de la adaptación, la versión o como quiera llamarsele. Hay que considerar una cuestión: El argumento de la obra es universalmente conocido, y el adaptador juega ya con esa ventaja para permitirse las licencias que quiera, aunque lo lógico es que se mantenga en una línea,

digamos ortodoxa. Ricardo López Aranda es el autor de la versión presentada ayer; en ella elimina a seis personajes de la obra original, para quitar, con ellos, largos parlamentos. Ha comprimido todo lo posible la acción, tratando de hacer continuas las escenas mediante simples apagones de luz y ha encajado muchas de esas palabras que tanto asustan a pesar de ser auténticamente castellanas; las repite en muchas ocasiones, posiblemente intentando con ello no apartarse de la línea del original en cuanto a palabras malsonantes. Y «da muerte» a Calixto y Melibea antes que a Celestina, cuando en la obra de Fernando de Rojas ocurre

todo lo contrario. Posiblemente busca con ello el efecto final para que el telón caiga en un momento en que obliga mayormente al aplauso.

Dejemos, pues, en discreta la versión, a la que los intérpretes respondieron en un tono muy similar. María Guerrero nos mostró sus buenas dotes de actriz y su dominio del personaje, aunque quizá caricaturizándole en ocasiones excesivamente; muy rígido nos pareció José Martín, y también Maite Tojar, ésta sobre todo en la voz, encarnando los papeles de Calixto y Melibea; el resto del reparto, sólo discretos: María Vidal, Maruja Boldona, Alfonso Orrico, Francisco Portes y José Lahoz.

La dirección de Manuel Manzanque resolvió bien la representación. Utilizó un decorado de M. López hábilmente preparado para permitir la sucesión de las escenas con rapidez. Y en cuanto al juego escénico, se llevó con acierto.

P. M. C.

Tiro con cañón y armas portátiles

Gobierno Civil de Segovia. El excelentísimo señor gobernador militar de la provincia y plaza de Segovia, ha puesto en conocimiento de este Gobierno Civil, que, por las Fuerzas de guarnición y durante el corriente mes de septiembre, se llevarán a cabo ejercicios de tiro, con arreglo al siguiente programa:

Tiro anti-aéreo:

Los días 2, 3, 4 y 5; de 8 a 13 horas y de 14 a 18 horas.

Tiro de cañón:

Los días 2, 3, 4, 8, 9, 10, 11, 15, 16, 17, 18, 22, 23, 24, 25, 29 y 30; de 15 a 17,15 horas.

Los días 12, 19 y 26; de 10 a 13 horas y de 15 a 17,15 horas.

Los días 12, 15, 16, 17, 18 y 19; de 9 a 13 horas.

Tiro con armas portátiles:

Los días 2, 5, 9, 11 y 25; de 9 a 13 horas.

Los días 5, 12, 19 y 26; de 15,30 a 17,30 horas.

—2t-cor r ?sitoc 4-97

Colegio Libre Adoptado Mixto de Enseñanza Media de FUENTEPELAYO

Calle Sol, 22

Teléfono 49

CURSO 1975-76

- Bachillerato Unificado y Polivalente (BUP)
- Bachiller Superior (5.º y 6.º cursos)
- Enseñanza General Básica (6.º, 7.º y 8.º cursos)
- Formación Profesional de Primer Grado (Mecanografía, Taquigrafía)

SERVICIOS: Transporte y Comedor.
INICIACION DEL CURSO: 15 de septiembre de 1975.
MATRICULA: A partir del 5 de septiembre de 1975.

Comercios Reunidos

Sorteo 30 Agosto

Números premiados en el sorteo realizado ante el notario de esta ciudad don Alfonso Martínez Almeida

Primero

73.153

Segundo

219.670

Tercero

170.513

Cuarto

39.932

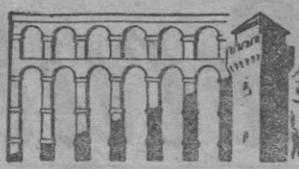
Quinto

247.000

Los poseedores de estos boletos pueden pasar por

Publicidad Races

antes del 30 de septiembre, fecha en que caducan para retirar los premios



Calendario escolar para el año académico 1975-76 en nuestra provincia

Delegación Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia.—De conformidad con el artículo 10 de la Ley General de Educación y normas complementarias, la Delegación Provincial de Educación y Ciencia de Segovia, previo informe de su Consejo Asesor, ha establecido el siguiente Calendario para el año académico 1975-76.

1.º El año académico 1975-76 comienza el 15 de septiembre de 1975 y terminará el 15 de septiembre de 1976, para todos los centros docentes de la provincia de Segovia, a excepción de los dependientes de la Universidad. (Decreto 2.480/70, de 22 de agosto, art. 1.º, 1: «La aplicación de lo dispuesto en los números anteriores a las universidades, se llevará a cabo por las autoridades académicas competentes, que se regirán por sus normas específicas»).

2.º Las vacaciones de Navidad se extenderán desde el día 22 de diciembre de 1975 al 6 de enero de 1976, ambos inclusive.

3.º Las vacaciones de Semana Santa se extenderán desde el día 11 al 18 de abril de 1976, ambos inclusive.

4.º Los días festivos del curso académico 1975-76 serán los siguientes, además de los domingos:

1 de octubre de 1975: Fiesta del Caudillo.

1 de noviembre de 1975: Fiesta de todos los Santos.

8 de diciembre de 1975: Fiesta de la Inmaculada Concepción.

19 de marzo de 1976: Fiesta de San José.

1 de mayo de 1976: Fiesta de San José Obrero.

27 de mayo de 1976: Fiesta de la Ascensión del Señor.

17 de junio de 1976: Fiesta del Corpus Christi.

29 de junio de 1976: Fiesta de San Pedro y San Pablo.

El total de los días festivos anteriores queda referido a todos los centros y a todas las localidades de esta provincia, con la excepción a que se refiere el párrafo 1.º de este calendario.

Las direcciones de los centros determinarán los actos a celebrar en los días correspondientes a las fiestas tradicionales en honor de patronos por especialidad (San José de Calasanz, San Juan Bosco, Santo Tomás de Aquino, etc.) considerándose tales días como no lectivos en los centros del nivel o especialidad correspondientes.

5.º Las juntas municipales de Educación propondrán a

la Delegación Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, el día no lectivo que haya de fijarse por local o patronal.

6.º Las vacaciones de verano, se extenderán desde el día 1 de julio hasta el anterior al del comienzo del curso 1976-77.

Los días necesarios para la realización de los exámenes de los alumnos libres y para las calificaciones finales de los alumnos oficiales, no se incluirán como días lectivos, por lo que el Profesorado deberá prolongar su trabajo en los centros hasta tanto queden diligenciadas las actas y los documentos de final de curso.

Asimismo, los exámenes de recuperación del mes de septiembre, se convocarán y celebrarán en fechas anteriores al

comienzo del nuevo curso académico.

7.º Una vez excluidos los domingos no comprendidos en periodo de vacaciones, así como el día no lectivo fijado para la fiesta local o patronal, el curso académico 1975-76, comprende los doscientos veinte días lectivos determinados por el artículo décimo de la Ley General de Educación.

8.º Las actividades extraescolares o de evaluación referidas a los sábados, se llevarán a efecto de conformidad con la normativa vigente para cada nivel de enseñanza.

9.º En cada centro docente deberá estar expuesto al público, un ejemplar del presente calendario escolar.

10.º Las Inspecciones Técnicas de Enseñanza de Educación y Ciencia vigilarán el cumplimiento de este calendario.



Notas de la Enseñanza

EXAMENES PARA LA OBTENCIÓN DEL CERTIFICADO DE ESTUDIOS PRIMARIOS

Delegación P. de Educación y Ciencia.—Se pone en conocimiento de todas las personas a quienes pudiera interesar, que el próximo día 25 de septiembre de 1975, a las diez y media de la mañana, se celebrarán exámenes para la obtención del Certificado de Estudios Primarios en el colegio nacional «Calvo Sotelo», sito en la calle de Santa Teresa, número 17, de esta ciudad.

Las solicitudes para tomar parte en dicho examen, se presentarán en esta Delegación Provincial, Registro General, sita en la plaza de Colmenares, núm. 2, dentro del plazo que vencerá el día 15 de septiembre, en los impresos que asimismo se facilitarán en esta Delegación Provincial.

Los aspirantes que hayan concurrido a anteriores convocatorias y obtuvieron resultado negativo, no podrán matricularse de nuevo hasta que transcurran tres meses a partir de la fecha del último examen en que se hubieran presentado.

Los aspirantes admitidos, deberán personarse el día y hora indicados, en el colegio nacional «Calvo Sotelo», provistos del Documento N.º de Identidad o de cualquier otro que acredite su personalidad y de los útiles necesarios para realizar el examen.

Matrícula en el Instituto femenino

En el Instituto femenino de nuestra capital, la matrícula de grado superior puede hacerse hasta el próximo día 6, y no hasta el 16 como ayer, por error, se indicaba.

PRIMERA MARCA NACIONAL FABRICANTE DE EMBUTIDOS Y CONSERVAS CARNICAS INTRODUCIDA EN EL MERCADO, PRECISA

REPRESENTANTE

a comisión, para Segovia y provincia.

Interesados, dirigirse a:

L. BONIN. c/ Pelicano, 13. VALLADOLID

Precios para la campaña lechera a partir de la fecha

Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes.—De acuerdo con lo dispuesto en la Orden de la Presidencia del Gobierno de fecha 29 de enero último, regulando la campaña lechera 1975/76, los precios de la leche en esta provincia desde el día 1.º de septiembre próximo hasta el 29 de febrero de 1976, serán los siguientes:

Leche higienizada	Ptas.
En botellas de vidrio de un litro	20,60
En botellas de vidrio de medio litro	10,65
En botellas de vidrio de cuarto de litro	5,85
En botella de plástico de un litro	23,10
En botella de plástico de medio litro	12,30
En envases de cartón de un litro tetraédrico	21,45
En envases de cartón de medio litro, tetraédrico	11,15
En envases de cartón de un litro, prismático	22,90
En envases de cartón de medio litro, prismático	12,30
En bolsas de plástico flexible de un litro	20,90
En bolsas de plástico flexible de medio litro	10,65
En bidones pesetas litro	18,60

Leche concentrada a un cuarto de volumen

En botellas de vidrio de un litro	79,10
En botellas de vidrio de medio litro	40,20
En botellas de vidrio de cuarto de litro	21,25
En botellas de plástico de un litro	82,25
En botellas de plástico de medio litro	42,15
En botellas de plástico de cuarto de litro	22,50
En envases de cartón prismático de dos litros	159,50
En envases de cartón prismático de un litro	81,00
En envases de cartón prismático de medio litro	41,50
En envases de cartón prismático de cuarto de litro	21,80

Leche concentrada a un quinto de volumen

En botellas de vidrio de un litro	97,50
En botellas de vidrio de medio litro	49,40
En botellas de vidrio de cuarto de litro	25,90
En botellas de plástico de un litro	101,25
En botellas de plástico de medio litro	51,70
En botellas de plástico de cuarto de litro	27,30
En envases de cartón prismático de dos litros	197,80
En envases de cartón prismático de un litro	99,85
En envases de cartón prismático de medio litro	51,05
En envases de cartón prismático de cuarto de litro	26,65

Según autoriza la citada orden de la Presidencia del Gobierno, en las ventas unitarias de las distintas capacidades y formatos de envases los precios que terminan en la fracción monetaria de 0,05 pesetas, se redondearán por exceso a 0,10 pesetas.

En las ventas de varias unidades, si el resultado final arroja 0,05 ptas. se redondeará el importe total de las mismas a la fracción 0,10 ptas.

Lo que se hace público para general conocimiento y cumplimiento.

Segovia, 30 de agosto de 1975.—El gobernador civil-delegado.

Autorizaciones de compra de harinas

Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes.—Recibidas las autorizaciones de compra de harina para la actual Campaña de Cereales Panificables, se hace público para conocimiento de panaderos, confiteros y churreros, que pueden retirarla de esta Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes, a partir de esta fecha y hasta el día 20 de septiembre próximo en las horas de oficina.

Para la retirada de dicha autorización de compra será precisa la presentación del carnet sindical correspondiente expedido por el Grupo Provincial de Panaderos, haciendo entrega de la caducada autorización de compra perteneciente a la última campaña.

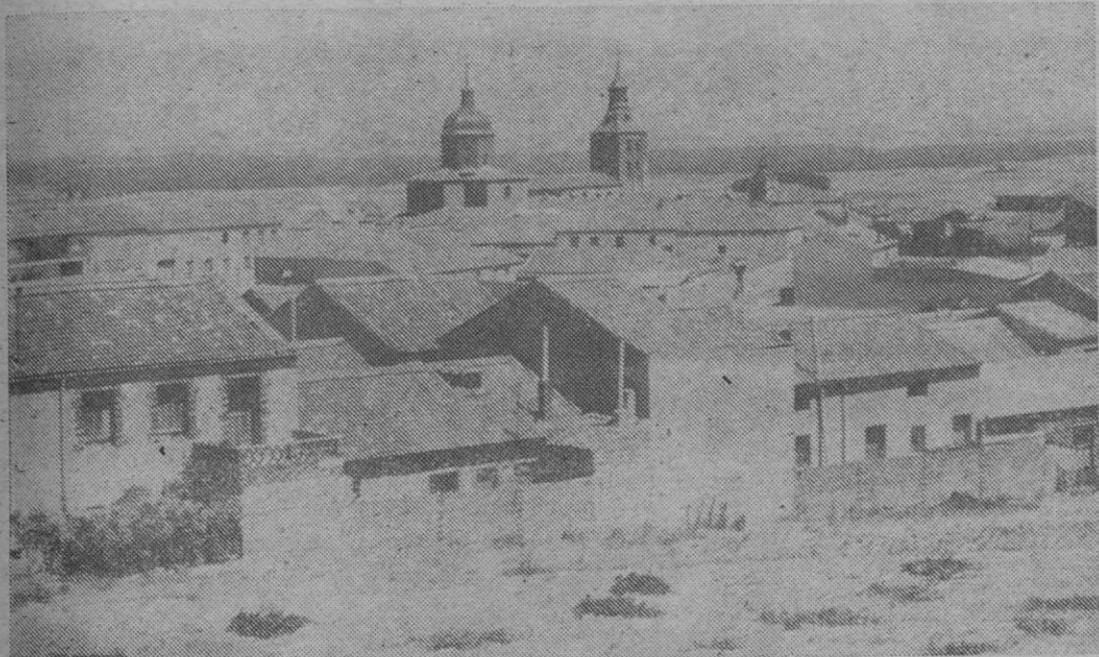
Los fabricantes de harinas, se abstendrán de facilitar cupos de este producto a aquellos panaderos o de otras actividades relacionadas con la industria de la harina, tales como confiterías, churrerías, etc., que no vayan provistos de esta nueva autorización.

Se encarece a los señores alcaldes delegados locales de Abastecimientos y Transportes hagan llegar a los interesados el contenido de la presente.

El incumplimiento de cuanto se dispone será sancionado con arreglo a las normas establecidas por la superioridad.

CARBONERO EL MAYOR

¿Conoce esta localidad de la provincia?



Nada concreto y documentado se conoce a cerca de la fundación de Carbonero el Mayor.

Pasando por alto los datos más o menos históricos de nuestras tierras, tan repetidos con mayor o menor fortuna, por los cronistas de todo tiempo, digamos que la tierra medieval de Segovia, y por tanto de Carbonero el Mayor incluida en ella, surge en el tiempo a raíz de la repoblación alfonsí del siglo XI; nada se conoce de una posible ordenación en los días de Alfonso VI; muy tempranamente, en cambio tenemos constancia de la existencia de aldeas en la tierra llana en relación con la ciudad.

Pero la colonización de la tierra segoviana fue muy diferente, según se tratase de tierras de la llanura o sierras.

La tierra llana en el momento de su repoblación (finales del siglo XI) —dice Repesa—, deja sentir la huella de una despoblación intensa; como lugares de pastos, figuraba entre los pastizales asignados por Sancho II en 1068, a los ganados del obispo y sede de Burgos. Ese carácter se fue modificando matinalmente a lo largo del siglo XII, pero todavía en 1143, Alfonso VII, al conceder a Roa —villa del Duero— el Fuero de Sepúlveda, facultaba a sus pobladores para que trabajasen en todo el realengo, tal es el lugar de Carbonero el Mayor, que pudiera encontrar yermo y desierto desde el Duero a la sierra.

Aún más tarde, a medida que el peligro árabe se desdibujaba permitiendo la estabilización de ganados y la explotación de pinares, el hombre forma pequeños grupos de población, ligados a la tierra que les proporcionó el sustento, y es así como surgen las primeras casas de Carbonero el Mayor, para agruparse en derredor de su

románica iglesia y acoger en ella a sus primitivos fundadores, allá en las postrimerías del siglo XII y albores del XIII. Por otra parte, basándonos en la historia de Colmenares, vemos que hace referencia al término de Tremeroso, como donación hecha al obispo por el cabildo agradecido. Asimismo encontramos noticias sobre sus pinares en las "Ordenanzas de Maderas de Carbonero el Mayor" de los años 1189 y 1258.

Parece, por tanto, justificar nuestra hipótesis en cuanto a la fecha de fundación se refiere, las notas apuntadas y el carácter de los restos de la primitiva iglesia y ermita de San Miguel, supervivencias que indican que cuando las necesidades del poblado lo reclamaron surgió un templo rural entre los siglos XII y XIII, bien avanzada la Edad Media.

En cuanto a la etimología del nombre del pueblo no ofrece duda alguna, ni requiere prolijas discusiones al

Actividades deportivas

Desde primeros de agosto se vienen celebrando con bastante éxito el II Trofeo de fútbol y el I Trofeo de pelota entre los componentes de las peñas de la localidad.

Los partidos, que enfrentaron a las peñas, fueron eliminatorios y se realizaron mediante un previo sorteo. En la actualidad queda pendiente de jugarse la final que enfrentará a la Peña «La Riojana» y a la

Preparación de festejos

Con motivo de las fiestas, cada Peña se reúne y nombra a dos representantes que forman parte de la comisión de peñas que junto con la comisión nombrada por el Ayuntamiento, se encargan de preparar todos los festejos que se llevan a cabo durante las fiestas.

respecto.

La palabra carbonero deriva, con toda seguridad, de la latina "comburere" que equivale a quemar (parte necesaria para la obtención del carbón vegetal o cisco, que se conseguía mediante la quema de leña de encina abundante en los montes cercanos a Carbonero y antes de su combustión completa era apagada), aludiendo al bustar, que dio nombre a su Patrona, o sitio donde se carbona.

En lo civil fue lugar realengo de la jurisdicción de Segovia, correspondiente al Sexmo de Cabezas, uno de los Sexmos o partes en que estaba dividida la provincia.

Este breve bosquejo de base histórica de Carbonero el Mayor, está tomado de un estudio realizado por los señores Juan de Vera y Manuela Villalpando.

Con estas consideraciones, nosotros os invitamos a vivir Carbonero a través de los artículos que se publicarán.

Peña «Los Terribles» y tendrá lugar el domingo, día 7, en el estadio «Valdegalindo».

El trofeo de pelota se ha realizado de idéntica manera y también se encuentra en su fase final. Dicha final que enfrentará a las peñas «La Viña» y «Los Sanfermines» tendrá lugar el domingo, día 7, en el frontón municipal y será el preámbulo del II Trofeo del Club Domingo Sacristán.

Dichas comisiones se reúnen semanalmente y todas las decisiones que se toman se ponen al corriente de toda la juventud. Entre las actividades que se realizan están la elección de reina de las fiestas, reparto de trofeos, etc.

TUREGANO

YA SE ESTAN ACERCANDO LAS TRADICIONALES FIESTAS

Turégano.—"Cinco leguas al noroeste de Segovia y en un hermoso valle regado por los arroyos Mulas y Valseco, encuéntrase Turégano, villa situada sobre frondosísima ribera poblada de verdes y copudos álamos, y por numerosos, variados y exquisitos árboles frutales."

Así daba comienzo a la última de sus trece naciones don Fernando del Soldevilla, en su libro "Historia de otras edades. Tradiciones en prosa".

Muchos años después—un siglo poco más o menos—, nos sirven las mismas palabras para comenzar a "charlar" sobre Turégano. Ya no nos valen las "leguas" (creo que cinco kilómetros y medio cada una), ni la localización por arroyos, ni por puntos cardinales. Hoy hablamos otro lenguaje: treinta y cuatro kilómetros, carretera comarcal seiscientos tres de Segovia a Aranda, etc., etc.

Hoy vamos a hablar de sus fiestas patronales, ya casi "a la vuelta de la esquina". Un año más, cuando el mes de septiembre comienza a refrigerar el sofocante verano, la Villa se sacude el polvo de la monotonía y del trabajo para celebrar sus tradicionales fiestas en honor del "Dulce Nombre de María".

No se trata de las laboriosas y comerciales ferias de ganado; aquellas que hicieron célebre a Turégano y que durante siglos atrajeron tratantes desde todos los rincones del país. Ahora es algo diferente. Son las fiestas de la alegría, del bullicio, de la diversión despreocupada.

A estas alturas la comisión del excelentísimo Ayuntamiento ya tiene ultimados los programas de festejos. Se preparan "las peñas" minuciosamente: sus uniformes, sus insignias sus locales de reunión, las cubas de limonada para alegrar a propios e invitar a visitantes; los mozos y mozas ya tienen lista la zapatilla ajustada para correr los toros, para saltar limpiamente los burladeros; ya está dispuesto el "capotillo" descolorido para hacer la ilusión de sentirse toreros; se pintan planes, se alientan esperanzas de alegría...

Y es que las fiestas ya están "al alcance de la mano"; al menos al alcance de las ilusiones juveniles. ¿Su final? Hoy nadie piensa en el "pobre de mí"; cuando todo termine, con esa conformidad de castellanos viejos se aceptan sin desaliento, estoicamente, los sinsabores del acabar. Ahora se sueña con el primer cohete anunciador de las fiestas, se presiente la explosión de la alegría.

¡Ay, si el histórico castillo, que todo lo domina desde su altozano, nos cantara por una vez la alegría de los tureganenses. Desde las barbancas de sus recias almenas, desde sus fuertes torres, desde lo más alto de su doble recinto amurallado, brotarían los recuerdos de miles de generaciones. La sombra de Fernán González, aquel castellano rebelde que hiciera a Castilla; la de doña Urraca, la cortesana ("Yo Urraca, por la gracia de Dios Reyna de toda España doy esta carta estable e testamento firme... a ruego de Pedro, obispo de esta sede, de TORODANO y de Cova Caballar..."); la del rey don Pedro, el cruel y el justiciero, quien fortaleciera nuestra villa con sus propios soldados ("tengo por bien que en Turégano... que haya noventa ballesteros de la mía nombradía... y que estén equipados de muy buenas ballestas..."); y de Enrique II, quien dispusiera que la Cancillería Real se aposentase en nuestra tierra ("... que esté cada un año seis meses en la Villa de Turégano"); y de Juan II que pusiera su corte en la Villa y recibiera en Turégano al Condestable don Alvaro de Luna ("Vino el infante don Enrique con nuestro señor el rey a Turégano a ver a la señora Reyna, su hermana, a la cual nunca había visto... el rey de Castilla era venido a Turégano, e estaba ende la Reyna e todos los grandes que habemos dicho... e salió el rey de Navarra con el infante don Enrique, su hermano... en esta manera vino el Condestable don Alvaro de Luna a la Corte del rey de Castilla, que estaba en Turégano, según dijimos"); y Fernando "el católico", tantas veces huésped del castillo de Turégano, bajo cuyas piedras buscó cobijo cuando tantos enemigos de la unidad hispánica tendían acechanzas y traiciones; y de Antonio Pérez, prisionero en Turégano, cuando ya el gran imperio de Felipe II comenzaba a sentir el dolor de lo imposible; y sobre todo, la sombra del obispo Arias Dávila, el gran señor de Turégano, el hombre que soñó hacer de la Villa el centro de una Castilla fulgurante...

Ahora, al pie de las almenas del castillo, bajo los típicos soportales de la plaza Mayor convertida un año más en improvisado ruedo para las corridas de novillos, Turégano se dispone a celebrar sus tradicionales fiestas.

Y junto a los tureganenses, los pueblos de su extensa

(Continúa en la página 16)

Las fiestas típicas de Cuéllar

Cuéllar.—Sigue nuestra población inundada de forasteros y, por supuesto, de ambiente festivo. Naturalmente, ayer y hoy la afluencia de gentes ha sido menor, por tratarse de días laborables, pero también ha sido grande, y ello cabe resaltarlo, por cuanto pone de relieve la importancia y la fama de estas fiestas cuellaranas y de sus cuatro encierros, centro auténtico de los festejos.

Ayer, lunes, después de la atracción propia del encierro matutino, el espectáculo más

sobresaliente de la jornada lo constituía la corrida de toros. Había una gran expectación,

pero cayó en saco roto, porque la corrida dio muy poquito de sí. Los auténticos protagonistas fueron los toros, que parecían de deshecho y que no ayudaron en nada a los diestros. Estos tampoco quisieron exponer mucho ante los feos morlacos. Antonio José Galán no hizo nada en su primero, un bicho malo y nada fácil, pero en su segundo echó mucho teatro a la cosa llevándose el bicho al sol para ganarse la simpatía del público, y lo consiguió, porque a pesar de no ser lucida su fanea, logró que ante la insistencia del público se le diera una oreja.

“El Niño de la Capea” no hizo nada con la capa y con la muleta sacó unos cuantos pases, logrando una estocada perpendicular. Fue aplaudido. En su segundo, el público pidió la sustitución, y se hizo, sacándose un manso muy traidor, de la ganadería de Bernardino García Fonseca. Al tomar la primera vara derribó al picador, José Ramos Sigüenza, al que produjo una herida en la región traqueal, calificada de pronóstico reservado. El diestro fue a lo breve ante el peligro que ofrecía el bicho, y mató de un estoconazo, oyendo aplausos.

Roberto Domínguez, en su

primero, manso de solemnidad, tuvo detalles muy sobresalientes. Mató de pinchazo, estocada y descabello,

ovacionándose. En el último de la tarde, que carecía de todo, lo trasteó para darle muerte rápidamente.



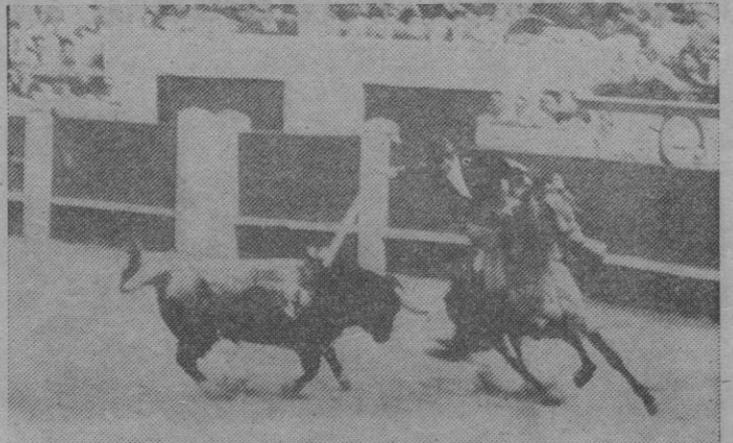
Una riada de público abarrota materialmente las calles de Cuéllar.—(Foto Aurelio)



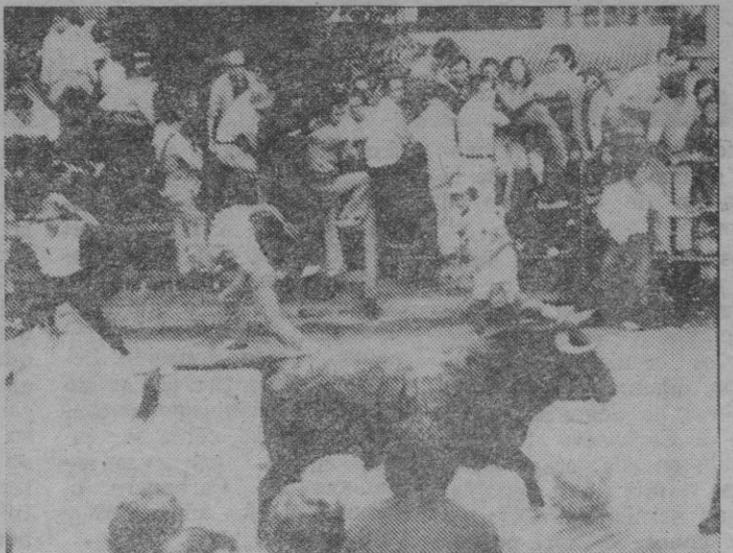
Preludio a la corrida de toros de ayer. Los diestros inician el paseíllo.—(Foto Antonio)



La Cornegidora y dos de sus damas, en la corrida de ayer.—(Foto Antonio)



Josechu Pérez de Mendoza en un momento de su actuación del domingo. Cortó dos orejas y luego, al alimón con Zoio, una oreja. Da Veiga cortó oreja y Alvaro Domecq, dos orejas y rabo. Al alimón, Domecq y Da Veiga fueron ovacionados.—(Foto Aurelio)



El toro, con su bella estampa, impone la huida; uno de los corredores sujeta el rabo al astado.—(Foto Aurelio)



Emoción en la carrera. El toro se revuelve y hay que tomar precauciones.—(Foto Antonio)

OPOSICIONES CONTADORES DEL ESTADO

Próxima convocatoria. 100 plazas. Ambos sexos. 18 años cumplidos a partir de 1 mes desde la fecha de convocatoria. Preparación en Segovia por funcionarios del Cuerpo de Contadores.

MUY IMPORTANTE.—Título de Bachiller Superior o equivalente, SOLAMENTE PARA TRES CONVOCATORIAS. En lo sucesivo, se exigirá TÍTULO DE GRADO MEDIO. TRES UNICAS OPORTUNIDADES para los títulos ahora exigidos.

Informes: Intervención de Hacienda.

Comienzan las clases en 1.º de octubre en grupos reducidos.

EMPRESARIO:

Mejora las condiciones de higiene industrial de tu empresa

TE BENEFICIA



DESDE FINALES DE MES

Las asociaciones políticas podrán utilizar los medios de comunicación

Las asociaciones políticas podrán utilizar la televisión, Radio Nacional y otros medios oficiales de comunicación a partir de finales del mes de septiembre, según ha declarado el señor Cantarero a un redactor de Europa Press.

En el transcurso de la conversación entre los señores Solís y Cantarero, este último insistió ante el ministro en la necesidad de que las autoridades realicen una clara distinción entre lo que es oposición y lo que es subversión.

ESTORIL

Levantado el veto a D. Juan de Borbón de pisar territorio español

«A mediados de la semana pasada se le comunicó oficialmente a don Juan de Borbón, conde de Barcelona, por mediación del señor Poch—embajador de España en Portugal—la decisión de las autoridades españolas de que se le levantaba la prohibición de pisar territorio español», según informa hoy «Ya», que consiguió esta información telefónicamente de un portavoz de la residencia oficial del conde de Barcelona en Estoril.

Don Juan—continuó diciendo el comunicante—puede pisar tierra española después de estos dos meses en que le fue desaconsejado y puede entrar en territorio español cuando lo desee.»

GRAN OFERTA de cuartos de baño "ROCA"

Ofrecida por

BARRERO

Fdez. Ladreda 25

SOLO DEL 1 AL 15 DE SEPTIEMBRE

Compuesta por:

- Bañera de hierro fundido, de 1,40x0,70 con anti-deslizante y juego de pies regulable.
- Lavabo de 56 cm. con pedestal blanco, juego de escuadras.
- Bidé sin ducha, blanco.
- Inodoro de tanque bajo completo, blanco con tablero de celulit.
- Batería de baño-ducha teléfono, válvula y rebosadero de baño.
- Monoblock de lavabo, válvula de lavabo.
- Juego de grifos bidé, válvula de bidé.

Importe 12.900

PRECIOS AL CONTADO. PUESTO EN DOMICILIO

GUARDERIA INFANTIL "VELARDE"

Asistida por personal titulado. Abierta de 8 de la mañana a 10 de la noche. Plazas limitadas.

Velarde, 6

Teléf. 41 36 44

EL ABOGADO DE OTAEGUI PRESENTO RECURSO

Hoy lo hará el de Garmendía

San Sebastián, 1.— El abogado señor Ruiz Balerdi, defensor del procesado Angel Otaegui, juzgado y condenado a muerte en Consejo de Guerra la pasada semana como autor de un delito de terrorismo con resultado de muerte, ha elevado hoy al juez instructor de la causa un recurso respecto a la sentencia dictada.

El abogado ha hecho así uso de lo previsto en el artículo 797 del Código de Justicia Militar, que fijan un plazo de tres días a estos efectos tanto para el fiscal como para el procesado.

Por su parte, el señor Banderes Molet, defensor de Garmendía Artola, también condenado en la misma causa, ha señalado que mañana mismo y por igual conducto remitirá sus alegaciones.— E. Press.

Homenaje a Antonio Machado en Medinaceli

Soria, 1.— A última hora de la tarde de ayer, Medinaceli ofreció un homenaje a la memoria de Antonio Machado, en el primer centenario de su nacimiento, promovido por el Centro de Iniciativas y Turismo de la villa.

Primeramente, se procedió al descubrimiento de una placa realizada por los alumnos de la Escuela de Cerámica de Madrid, que ha sido colocada junto al Arco Romano.

El presidente de la Diputación de Soria, el alcalde de la villa, el presidente del C. I. T. (Centro de Iniciadores de Turismo) y el profesor Criado Val, pronunciaron unas palabras destacando la obra del poeta.— Cifra.

SAHARA

Acciones armadas del Frente Polisario contra el Ejército marroquí

Les causaron once bajas y seis prisioneros

Según informaciones no oficiales recogidas por el enviado especial de Cifra en El Aaiún, el «Frente Polisario» inició con éxito las acciones armadas contra el ejército marroquí, causándole once bajas en dos acciones guerrilleras que fueron ejecutadas entre los días 17 y 25 de agosto dentro del territorio alautita, al norte de Hausa y Mañala.

En las mismas operaciones los grupos armados del Polisario hicieron seis prisioneros y capturaron cuatro vehículos y una emisora portátil a las tropas marroquíes. El «Frente» sufrió la muerte de un militante y hubo un número indeterminado de heridos por ambas partes.

Los rumores de estos choques armados—los primeros que realiza el grupo saharauí contra las tropas marroquíes desplegadas en la frontera sur—circularon la semana pasada por este territorio, sin confirmación del sentido oficial, y llegaron el jueves a la prensa madrileña sin especificar detalles.

Los datos que se mencionan ahora proceden de diversas fuentes coincidentes, fundamentalmente del propio «Frente Polisario».

Políticamente, estas noticias acreditan el giro experimentado por el Frente en los últimos dos meses. En estos dos últimos meses no se registró ninguna acción armada del Frente Polisario dentro del territorio saharauí.

ELCAMINO DEL DIALOGO

También es sintomático el cambio de actitud observado entre los militantes polisarios del Sahara en las recientes manifestaciones públicas. Los grupos simpatizantes del Frente se limitaron a dejar constancia de su fuerza política claramente mayoritaria, e incluso colaboraron con las autoridades oficiales en el mantenimiento del orden, respondiendo a directrices estrictas de mandos invisibles.

El Gobierno del Sahara mantiene completamente abiertas las puertas al diálogo y al reconocimiento oficial de ese grupo político, que todavía persiste en la clandestinidad. Negó privilegios especiales al Partido de Unidad Nacional Saharaui (PUNS), paralizó el proyecto de nombramiento de adjuntos a los cargos de la Administración hasta la entrada en juego político abierto del Frente Polisario y permitió y respetó sus manifestaciones públicas y su propaganda proselitista.



NO DIGA

que el mundo debe ser

mejor;

HAGALO

¿Es usted ya SOCIO de la CRUZ ROJA?

EL SAHARA, HOY

II.-LA PLAYA DEL AAIUN Y LA CINTA BU-CRAA

Salimos hacia la playa a eso de las seis de la tarde, por una carretera moderna y amplia, que no hace aún demasiado tiempo sólo era un camino de las tribus nómadas, apisonado por el lento e incesante caminar de los camellos y cabras. Ahora luce transformado en una pista asfáltica e impecable. Una entre las muchas que recorren más de seis mil kilómetros en el Sahara.

—Esta carretera une El Aaiún con la cabeza de playa y los fosfatos. Tiene mucho tráfico y como es lógico en ella se producen innumerables accidentes.

Está nublado y hace mucho calor. El ruido del Land-Rover, me obliga a gritar mis preguntas, mientras mis ojos quieren retener todo lo que contemplan.

A ambos lados de la carretera, las dunas nos dan escolta con un aspecto extraño debido al alquitrán que tienen en su cima para sujetar la arena.

Dejamos atrás un pozo mientras escucho lo que me cuentan sobre los sudores y trabajos que cuesta establecer estos depósitos en el desierto. Un hombre solitario y extraño cubierto con ropajes oscuros hasta los ojos, maneja una máquina especial que sirve para arreglar las dunas alisando y descargando la arena.

De improviso el paisaje cambia convirtiéndose en piedra con grupos de graga.

—¿Sabes lo que quiere decir "Sahara"?

—Pues sí... creo que desierto.

—Desierto y carencia. Sahara, quiere decir en el dialecto "hasania" nada, nada...

Nada hasta que España lo hizo. Y están allí las obras clavadas con aspecto de recién estrenadas. A la derecha dejamos atrás el alojamiento de unas tropas que en vez de prefabricadas metálicas, parecen de plata. Seguimos avanzando, a la izquierda Cabrerizas, cerca, unas jaimas, unidas, varias.

—Los saharauis nunca viajan solos. Tienen que unirse forzosamente para afrontar el desierto. Como ves

se agrupan en "fris". El desierto es escuela de solidaridad entre los hombres. Aquí no pueden permitirse el lujo de que cada jaima, como en muchos pueblos de España cada casucha, apunten las ventanas en dirección contraria. Cuanto más unidos estén, mejor.

Otra vez a la derecha me sorprenden unas edificaciones. Son de un BIR que luego al regreso visitaremos.

—Una vez me dijeron que la playa del Aaiún, era el sueño de cuantos aquí llegan destinados.

—Y es cierto, aunque después te produzca alguna desilusión el no poder bañarte a gusto ni mucho menos practicar la natación. Sus aguas son profundísimas y peligrosas.

Antes que nada pasamos a contemplar la cinta transportadora de los fosfatos, que desde Bu-Craa pasa por diez estaciones de control, que tienen un sistema de televisión de circuito cerrado, para poder vigilar con precisión el recorrido del material.

Nos ponemos debajo de la cinta, que está cubierta y circula sobre unos rodillos sostenidos por unas estructuras metálicas. La cinta aunque no lo parece es de goma, y consta de un chasis interior de acero.

Desde la fábrica hasta las máquinas cargadoras el fosfato se transporta igualmente, por medio de una cinta continua que circula sobre el embarcadero, ocupando la mitad de la calzada, mientras que la otra mitad se reserva al tránsito de vehículos.

En la playa como monstruos gigantes, forman duplicados para trabajar con mayor rendimiento, el

siló, los almacenes, la fábrica.

No se ve a nadie, aunque sabemos que todo está en funcionamiento por las numerosas lucecitas pilotos y por el movimiento de la cinta.

Me quedo asombrada ante la magnitud de la obra, por mucho que me habían dicho nunca podía imaginarme una cosa así.

—¿Qué piensas?

—Lo que creo que habréis pensado ya todos. Que ésta es la clave de lo que está pasando. Si las campañas de investigación geológica y minera de la Empresa Nacional del Sahara no se hubieran visto coronadas con el éxito, nadie se hubiera acordado de esta tierra...

—Indiscutiblemente, como decíamos antes, el Sahara no era NADA, empezó a importar al mundo desde 1963 cuando junto a Bu-Craa, fue descubierta una superficie de 1.200 kilómetros cuadrados que contenía casi a flor de tierra, 1.700 millones de toneladas de fosfatos de reserva. El nombre de Bu-Craa gracias a esto, se hizo famoso.

De las colosales instalaciones que tanto me han impresionado, pasamos a ver por fin la playa, dorada y silenciosa se ofrece como un remanso de paz. Unas jaimas oscuras se posan en ella como mariposas gigantes.

El embarcadero es una grandiosa obra de nuestra ingeniería civil. Sobre innumerables pilotes, una auténtica carretera se mete mar adentro hasta dejar tres kilómetros atrás la playa, y llegar adonde el agua alcanza una profundidad de 18 metros, lo cual permite el atraque de buques de cien toneladas. En pleno mar está construida una plataforma

gigante, y sobre ella se han instalado cinco máquinas de carga.

—¿Te das cuenta?, las instalaciones de la explotación comienzan en la mina, con el arranque del fosfato a cielo abierto, y después de una serie de procesos se llega al momento de su transporte. Como transportar el material por ferrocarril, ofrecía unas dificultades terribles, se adoptó la decisión de instalar esta cinta transportadora, que condujera los diez millones de toneladas anuales de producción hasta el mar. La cinta, tiene una longitud total de 98 kilómetros y se completa al final con este cargadero para que puedan fondear los barcos, ya que la zona costera cercana a Aaiún es de playa.

Llegamos hasta la misma entrada de la "lengueta" o plataforma, donde nos dan el alto. Hombres ranas están entrenándose, vemos el movimiento de las lanchas anfibia. Todo es diferente a como te lo imaginabas desde la Península.

—¿Ha sido rentable lo que España ha gastado aquí?

—Según como se mire. España no ha querido jamás recuperar lo invertido, por ello cuando tengamos que irnos del territorio se llegará a un acuerdo con el Gobierno que aquí se quede, y la industria Fosbucraa recuperará el capital invertido. Franco prometió que todos los bienes que ha producido esta industria revertirían el Sahara. Así que se recuperará el capital, pero no los intereses.

En la orilla de la playa, los almacenes de algunas empresas concesionarias. En un recodo un poco apartado y a más altura, un bar especie de restaurante modesto que tiene hasta una terraza coquetona.

Hace un aire que alborota todo y nos obliga a cerrar los ojos continuamente. El calor es pegajoso.

Dentro del bar, soldaditos de España. Están haciendo el inventario mensual. Las botellas puestas en fila sobre el mostrador esperan su revisión.

—¿Contentos?

—¿Y qué remedio?... también a veces un poquillo asustados. Mire... en este lugar se masca el silencio, sobre todo por la noche, aunque a veces queramos romperle con nuestras canciones y charlas, siempre al final nos puede, es como si estuviéramos aprisionados por él. Yo... jamás había sentido una cosa así... es como algo sobrenatural...

Uno de ellos pamplonica, tiene los ojos cargados de ensueños.

—Yo antes pensaba que esto no era así, que era de otro modo... la verdad es que estoy deseando largarme, aunque la diré una cosa antes me gustaría actuar, responder a la agresión con la agresión...

Los demás le hacen callar, contándome que como el pobre se ha quedado este año sin los sanfermines está un poco alborotado.



Una moderna calle de El Aaiún

Si, queremos marcharnos, pero hay momentos que nos duele tener que abandonar de España a mí me falta poco para regresar, pero no olvidaré jamás esta...

Le cuentan anécdotas con los saunís, de cómo ayudaron a un niño enfermo, y de las veces que por diversos motivos se han acercado a reclamando ayuda. Les pregunté después de todos estos ataques, si frustrados y otros conseguidos, cambiado su actitud.

—No... seguimos intentando ayudarlos. Nos da lo mismo lo que piensen hacer, incluso nos dará la tentación de dejar diciéndoles tranquilamente "misión cumplida"...

Todos dicen que sí, que mucha ayuda, pero que cuanto antes se diga mejor.

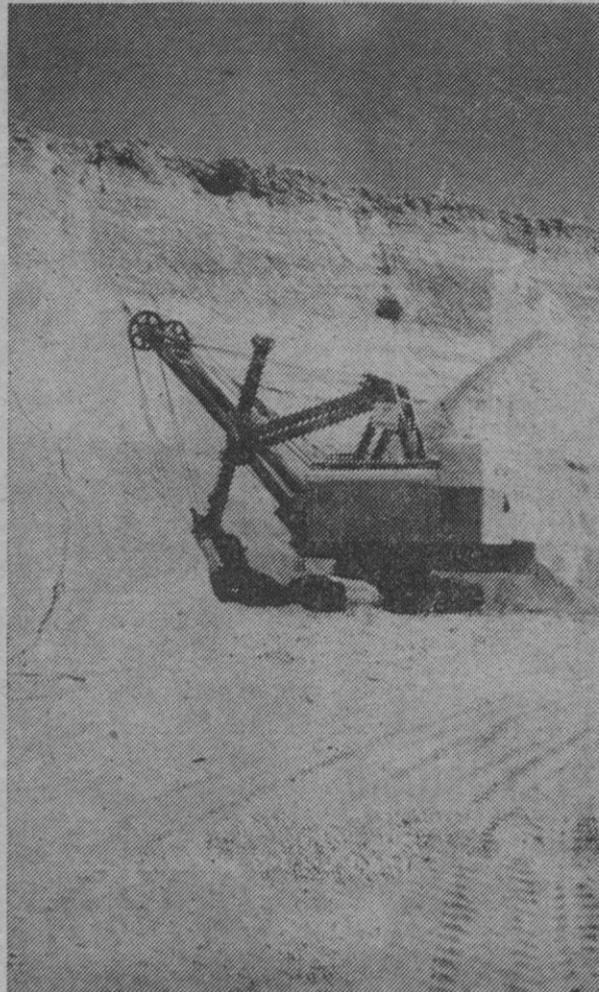
El té que tomamos en la playa del día no está perfumado, ni sirven en los tres vasos reglamentarios, lo ofrecen estos soldados con lino y muy frío, al final brindamos por ellos y por España. Luego nos acompañan hasta el Land-Rover para despedirnos, su perro lobo precioso y enorme, se abalanza hacia mí haciendo mis manos y mis piernas.

—"Voy" no quiere que se marche... la verdad es que a nosotros nos gustaría retenerla más tiempo. No se olvide de decir en España que estamos bien... pero que deseamos volver con la cabeza alta...

El puerto salvaje y abierto se queda atrás, en el antiguo embarcadero de madera feo e insignificante al lado de la fantástica construcción unos hombrecillos intentan pescar. De las jaimas salen varias personas de mantos flotantes y alborotados. La playa que no conoce un día sin sol queda

atrás, bajo nuestra bandera. Quizá si alguna vez vuelvo, pienso, otro pabellón ondee en su mástil. Rezo de prisa por los que ahora cumpliendo con su deber mantienen izada la bandera de España.

M.^a del Carmen Díaz Garrido



Instrucciones de Educación y Ciencia para el despido de PNN universitarios

Se confirma—según el rotativo barcelonés "Tele-Express"—la existencia de instrucciones del Ministerio de Educación en orden al despido de PNN universitarios, existe, según el citado diario, un documento «con sello de «reservado» y membrete del Ministerio de Educación», que contiene esas normas para los rectores. Aún más, existirían tres tipos distintos de documentos: uno que explica las normas generales basadas en legislación ya existente y en decreto de próxima emisión. Un segundo, que especifica normas complementarias en las que se detallan los trámites que se deben seguir y algunos de los principales criterios. El tercero, específico para cada Universidad, explicaría los criterios concretos con que deben ser tratados los distintos profesores.

En este plan de despidos —continúa— se incluiría el de todos los de las Facultades de Letras, Derecho, Económicas y Ciencias de la Información de la Autónoma de Barcelona. Luego podrían solicitar la continuación en la docencia y cada caso sería estudiado individualmente. En otros casos, los despidos serían más concretos, por necesidades técnicas y sin posible readmisión. Por último, añade el diario, parece que la cartas de despido de la Autónoma de Barcelona ya están escritas.

EUROPA

MONUMENTO A ROBERT SCHUMAN

«Europa no surgirá de la noche a la mañana, ni tampoco según un plan preestablecido. Surgirá mediante la realización de obras concretas que crearán una solidaridad de hecho». Estas palabras, pronunciadas por Robert Schuman, el fallecido ministro francés del Exterior y uno de los grandes europeístas, el 9 de mayo de 1950, figuran, en francés y en alemán, en un monumento recién inaugurado a orillas del Rin, entre Baden-Baden y Estrasburgo. Simboliza dos manos estilizadas que se estrechan, las de los dos pueblos vecinos, y fue inaugurado recientemente, en un acto sumamente sencillo, por los miembros de la «Comisión Permanente de la Comunidad Franco-Alemana». —(Fóto DaD).



TELEFONOS

DE EL ADELANTADO

Dirección: 41 46 98

Redacción: 41 46 97

Administración: 41 46 96

EL QUE HACE PUBLICIDAD

saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.



ECUADOR

FRACASO LA REBELION MILITAR

Los rebeldes se rindieron y los cabecillas detenidos

Quito, 1.—El golpe de estado gestado esta madrugada por el jefe del comando conjunto de las Fuerzas Armadas, general Raúl González Alvear, fracasó.

«Radio Colón», la única que transmitía los acontecimientos desde las primeras horas de la tarde de hoy, informó que el golpe ha sido conjurado por las fuerzas leales del Ejército, la Armada y la Aviación, y que los cabecillas, generales González Alvear y Juan Araujo Proano, han sido detenidos.

De un momento a otro se

espera la llegada a Quito del presidente Rodríguez Lara, procedente de Riobamba, 190 kilómetros al sur de Quito, en donde se hizo fuerte al frente de la brigada de tanques «galápagos».— Efe.

RENDICION DE LOS REBELDES

Quito, 1.— Los generales

rebeldes Raúl González Alvear y Juan Araujo Proano, que encabezaron esta madrugada un golpe contra el Gobierno militar del general Guillermo Rodríguez Lara, se rindieron en el interior del Teatro «Pichincha», muy próximo al Palacio Nacional, informó una emisora local, indicando que la noticia ha sido confirmada.— Efe.

FRANCIA

Unos 150 comunistas ocuparon la catedral parisina de Notre Dame durante noventa minutos

París, 1.— Con el puño en alto y cantando «la Internacional», entre la sorpresa de los turistas que se encontraban en el lugar, según informa la agencia «France Presse», unos ciento cincuenta individuos han ocupado esta mañana durante hora y media la catedral de Notre Dame, en cuyas torres colgaron banderas rojas de gran tama-

ño. Los invasores del templo profirieron gritos contra el régimen español e hicieron repicar las campanas para llamar la atención de los transeúntes.

Fuerzas del orden penetraron en la catedral, de la que desalojaron a los ocupantes y retiraron las banderas rojas que habían sido colocadas, según precisa la misma agen-

cia.— Efe.

LYON

Explosión contra un Banco español

Lyon (Francia), 1.— En la noche del domingo al lunes unos desconocidos que iban en coche lanzaron un «cóctel Molotov» contra la fachada de la sucursal del Banco Popular Español en Lyon.

La explosión y el conato de incendio que provocó causaron daños materiales de poca importancia.— Efe.

PORTUGAL

Soares propone un Gobierno de salvación nacional

Lisboa, 1.— Un Gobierno de salvación nacional, en el que intervendrían representantes de los partidos socialistas, comunistas y de la democracia popular, ha propuesto el líder del socialismo portugués, Mario Soares, en sus entrevistas con el presidente Costa Gomes durante este fin de semana.—Efe.

TIMOR

El «Fretilin» (izquierdista) controla la capital, Dili

Yakarta, 1.— El partido izquierdista «Fretilin» controla actualmente Dili, capital de la zona portuguesa de Timor, según informaciones procedentes de Yakarta, que agregan que la lucha ha disminuido en la zona.— Efe.

SEGOVIANO:

LOS JARDINES SON DE TODOS

NO PERMITAS que tus hijos o los de otros habitantes de la ciudad LOS MESTROCEN

Oriente Medio

Firmado el acuerdo Egipto-Israel



Rubricado el acuerdo egipcio-israelí entre el Gobierno de la República Árabe de Egipto y el Gobierno de Israel.

En el gráfico puede observarse que los importantes pozos petrolíferos de Abu Rhodeis quedan en zona egipcia, bajo la supervisión de la ONU. La orilla oriental del canal de Suez queda triplicada en anchura y la nueva línea israelí se repliega tras los pasos de Gidi y Mitla.

VENDEDOR

de

Maquinaria de Obras Públicas

para

SEGOVIA

SE REQUIERE:

- Profesionalidad y experiencia en este campo comercial.
- Sentido de la responsabilidad y espíritu de trabajo en equipo.
- Coche propio o en su defecto carnet de conducir.
- Residencia en Segovia.

SE OFRECE:

- Sueldo fijo más importantes comisiones.
- Posibilidades de auténtica promoción.
- Formación a cargo de la empresa.
- Grato ambiente de trabajo.

Interesados dirigirse por escrito a:

Finanzauto
Y SERVICIOS, S. A.

(Departamento central de Personal)

P.º Dr. Esquerdo, 136 MADRID-7

ABIERTA MATRICULA

NUEVO CURSO

SECRETARIA MEDICA

Y

AUXILIAR ENFERMERA

Una nueva profesión para señoras o señoritas que deseen encontrar un trabajo de prestigio y una independencia económica.

- SIN NECESIDAD DE ESTUDIOS PREVIOS.
- CON ASISTENCIA DIRECTA DE PROFESIONALES DE LA MEDICINA.

Deseo recibir información GRATIS Y SIN COMPROMISO del curso de:

SECRETARIA MEDICA

NOMBRE

DOMICILIO

LOCALIDAD TEL.

PROVINCIA

Escribir al HOTEL ACUEDUCTO, P. Claret, SEGOVIA. Citando referencia SECRETARIA MEDICA

Aquí, todos los DEPORTES

NATAACION

132 PARTICIPANTES EN EL II TROFEO CLUB LAGO

Con mucha expectación y gran afluencia de público, así como de participantes (132 exactamente), se ha celebrado en las piscinas de dicho club los días 28 y 29, su segundo trofeo.

La participación, además de cuantiosa, tuvo también buena calidad en muchas de las pruebas.

Fueron entregados 14 trofeos donados por distintas casas comerciales y 49 medallas.

El Club Lago, quiere agradecer a todo el público, a los competidores, a las distintas casas comerciales, a los medios de información y a todas las personas que han colaborado con ellos esta ayuda tan necesaria, con el deseo de que la próxima edición supere esta en todos los aspectos.

CLASIFICACIONES

- 100 m. crawl, juvenil femenino:
- 1 Rosario de Andrés.
 - 2 Eugenia María Cayón.
 - 3 Pilar Gómez Monja.
- 66 m. mariposa, absoluta:
- 1 Bernardino de Andrés.
 - 2 Mario de Sousa.
 - 3 José Luis Cifuentes.
- 33 m. braza, infantil femenino:
- 1 Mirian Sanz Velasco.
 - 2 Pilar Vera.
 - 3 Rocío Criado.
- 33 m. crawl, infantil masculino:
- 1 Raúl Herranz García.
 - 2 Juan José Vera.
 - 3 Ramón Lecea.
- 133 m. braza, senior masculino:
- 1 Gómez Oñate.
 - 2 Jorge Viejo.
 - 3 Luis A. Sanz.
- 66 m. braza, cadete femenino:
- 1 Paloma Sanz.
 - 2 María Sanz.
 - 3 Carmen Criado.
- 100 m. braza, juvenil masculino:
- 1 Alvarez Nieto.
 - 2 Javier García.
 - 3 J. L. Cifuentes.
- 33 m. braza, infantil masculino:
- 1 Javier Casillas.
 - 2 Raúl Herranz.
 - 3 Alfonso Gómez Castro.
- 66 m. crawl, cadete femenino:
- 1 Tere Mar Vera.
 - 2 Paloma Sanz.
 - 3 Ana Cifuentes.
- 100 m. braza, juvenil femenino:
- 1 Belén Camiruaga.
 - 2 Isabel Criado.
 - 3 Rosario de Andrés.
- 33 m. crawl, infantil femenino:
- 1 Mercedes Salinas.
 - 2 Pilar Vera.

3 Patricia Seisdedos.
66 m. crawl, cadete masculino:

- 1 Emilio Herranz.
 - 2 Javier Marinas.
 - 3 J. Jacobo González.
- 100 m. crawl, juvenil masculino:

- 1 J. Carlos Ortiz.
 - 2 Antonio Vázquez.
- 66 m. braza, cadete masculino:

- 1 J. Jacobo González.
 - 2 Miguel Antolínez.
 - 3 Tomás Criado.
- 133 m. crawl, absoluto masculino:

- 1 César Gómez.
- 2 J. C. Ortiz.
- 3 Jorge Viejo.

VETERANOS. 66 m. l.:

- 1 José María Heredero.
- 2 Francisco Casillas.
- 3 Pedro Gómez.

RELEVOS

3 x 66 libres, absolutos femenino:

- 1 Isabel Criado, Pilar Gómez, Rosario de Andrés.

3 x 33 libres, cadete femenino:

- 1 Tere Mar Vera, Ana Cifuentes, Cristina Cifuentes.

3 x 33 libres, infantil masculino:

- 1 J. J. Vera, Javier Casillas, Raúl Herranz.

3 x 33 libres, cadete masculino:

- 1 Emilio Herranz, Javier Marinas, Ignacio Seisdedos.

3 x 66 libres, juvenil masculino:

- 1 J. C. Ortiz, Mario Sousa, Javier Muñoz.

El domingo, partido entre la Segoviana y un equipo de Tours

Para el día 7, domingo, tendremos en El Peñascal, fatal escenario para una buena femérides, encuentro internacional. Nos visitará el conjunto representativo de la Ciudad hermana de Tours, de la Tercera División francesa, que se enfrentará a los azulgrana, con posterior devolución de visita de éstos. La dificultad está en que el mismo día el conjunto gimnástico ha de jugar el encuentro de vuelta en Madrid frente al San Cristóbal de los Angeles, encuentro del Campeonato de Castilla de Aficionados. Se habla del traslado de éste al sábado.

El preparador del equipo

JUEGOS DEL MEDITERRANEO

OTRAS DOS MEDALLAS DE ORO PARA ESPAÑA EN NATAACION

Argel, 1.— Extraordinaria la participación española en la piscina del estadio náutico de Argel, donde se celebraron ayer tarde cuatro finales de natación. Primero, Santiago Esteva, en la final de 200 metros espalda, masculinos, y más tarde, el equipo español de relevos 4 por 100, masculinos, conseguía también la medalla de oro. En la final de 200 metros, masculinos, el español Santiago Esteva quedaba primero, con un «crono» de 2.08.21/100, que suponía

un nuevo récord de los Juegos. Segundo era el yugoslavo Milos y tercero, el francés Beylot-Borcelot.

José Bas conseguía la medalla de bronce en la final de 400 metros libres masculinos.

El otro español participante López Zuberó, conseguía la cuarta plaza.

Por último, y en cuanto a la participación española femenina de esta tarde en la piscina del Estadio Náutico, Lidia Larrosa conseguía el quinto puesto en la final de

400 metros libres femeninos.

PLATA EN CICLISMO

En ciclismo, España conseguía la medalla de plata en la prueba por equipos en carretera, al cubrir los 84 kilómetros que separan las ciudades de Cherchell y Cheraga, en un tiempo de 1-47-29. El oro era para el equipo italiano, mientras que el bronce era para Grecia.

El equipo español, formado por Moral, Suárez, Ladrón de Guevara y Martínez Heredia, fue el único que opuso cierta resistencia al equipo italiano.

RODRIGUEZ CAL ASEGURADO MEDALLA

En boxeo, el español Enrique Rodríguez Cal ha conseguido asegurar la medalla de bronce del peso mini-mosca, al vencer a los puntos al italiano Camputaró.

Por último, en esgrima, en la modalidad de florete, individual femenina, la española Ana González ha quedado eliminada, mientras que en waterpolo, el equipo español perdió ayer por la mañana, ante el italiano por 8 a 4.—Alfil.

ATLETISMO

NUEVOS RECORDS Y MARCAS PERSONALES EN LA PROVINCIA

En las pruebas celebradas el sábado en las pistas municipales, en las que colaboraron para su puesta a punto varios atletas del C. A. «Joaquín Blume», así como miembros de la Federación, lo más destacable fue la ausencia de numerosos atletas por el mal estado, en general, de las instalaciones.

La sesión comenzó con salto de longitud, ganado por Prisco y seguido de Calle, ambos con interesantes resultados y del Blume.

En 200 m. l. femeninos se contó con la participación de la conocida atleta madrileña Alicia Delibes, internacional en alguna ocasión, que ha estado entrenando en los últimos

días en nuestras instalaciones. Realizó un crono de 27''8, su mejor marca en esta distancia, aunque no es su especialidad. La segunda fue Mercedes Chanes, cadete del Blume con 29''9, su mejor marca.

Fernando Useros del C. P. Imperio OJE lanzó el martillo a 48 metros, marca importante. José F. Fuentetaja, en martillo juvenil logró 43,52 metros, algo por debajo de sus posibilidades, aunque no siempre los atletas están en sus marcas.

En 400 m. l. Jesús San Isidro venció con neta claridad, la segunda marca fue de Juan Tardón con 55'' frente a 54''1 del primero. Reapareció Mariano Gómez tras algunas lesiones con 56''5, buena marca por su preparación actual. Como se sabe su especialidad son 100 m. l. con 10''8.

El cadete del Blume Monroy batió el récord de 200 metros libres, con 25''5.

Francisco Guerra demuestra su clase en 1.500 m. l. con una de las mejores marcas del año, la tercera, corriendo al final solo ya que Luis Cuesta quedó un poco atrás. En otras condiciones pudo ser un récord juvenil.

Conviene insistir en el mal estado de las pistas. Las marcas fueron: 4'07''3 y 4'14''8 de los citados, luego Emiliano del Caño con 4'22'', Ajo y Jaime Gila un joven ejemplar, siempre muy aplaudido; todos atletas del C. A. «Joaquín Blume».

J. M.ª

Jaime Bermejo Carbonell

El At. de Madrid venció al Sporting de Lisboa (1-0) en el homenaje a Rodri

Madrid, 1.—Por un gol a cero ha vencido el Atlético de Madrid al Sporting de Lisboa, en partido jugado esta noche en homenaje a Rodri. Al descanso se llegó con ventaja del Atlético por un gol a cero.

F. GARCIA Podólogo

Plantillas ortopédicas a la medida
Prótesis para protección dedos, juanetes, etc.
Uñas, callos, etc.
Petición de hora al Tel. 44
Carbonero el Mayor

Constructores

Sacos de cemento P3-50 a 86,50 pesetas, saco yeso negro a 24 pesetas, saco yeso blanco a 27 pesetas. Almacenes Arévalo (Polígono Industrial), Segovia.



SUCESOS

EN ESPAÑA

Lluvias torrenciales en Cataluña

Barcelona, 1.— Mas de doscientos servicios, por inundaciones o agotamientos de agua, han tenido que realizar los bomberos barceloneses durante la jornada de ayer y esta madrugada, en que se abatió sobre la provincia una gran tromba de agua.

Las inundaciones, sin embargo, no proceden del desbordamiento de los ríos, que aun cuando han subido de nivel se mantienen dentro de sus cauces, sino de la abundante lluvia caída, que no ha podido ser absorbida por las cloacas y desagües, muchos de ellos atascados a causa de la prolongada sequía de este año.

Sin víctimas

Por fortuna, ninguno de los casos registrados tuvo consecuencias graves, incluyendo el rescate de los ocupantes de dos turismos, a los que la lluvia arrastró. En la provincia tuvieron que realizar los bomberos de la Diputación 60 servicios en el bajo Llobregat, 17 en el Vallés y 13 en la zona del Manesme, desde Badalona hasta San Pol, así como otros aislados más hacia el interior, si bien la tormenta afectó directamente a toda la faja costera.

En Barcelona ciudad, los bomberos tuvieron que realizar en las últimas veinticuatro horas un total de 130 salidas, en la mayoría de los casos para sacar agua de los inundados.—Cifra.

Cien millones de pérdidas en Gerona

Gerona, 1.—La violenta tormenta de granizo que se ha abatido sobre una amplia zona del Alto Ampurdán ha destruido prácticamente la cosecha vinícola de la presente temporada, calculándose los daños y las pérdidas en más de cien millones de pesetas, según han manifestado los presidentes de las diferentes cooperativas y hermandades sindicales locales.

Al mangan de estas pérdidas, cabe contabilizar también las referidas a horticultura, frutales y maíz. Cifra.

En Vendrell

Vendrell (Tarragona), 1.— Durante cuatro horas del día 31 y parte de la madrugada del 1 de septiembre, Vendrell y sus barrios marítimos han sufrido una tormenta de grandes proporciones. Se han podido comprobar inundaciones a gran escala, en distintos comercios de la villa, que han debido utilizar coches bombas para sacar el agua introducida en sus locales.

La parte más afectada fue la riera de San Salvador, límite con Calafell y Vendrell, donde acampaba en un Citroën furgón matrícula 3911-GC-76 una familia francesa compuesta por Jean Pollet, su esposa, Mónica, y sus hijos Alain, Beatriz y Sofía, de corta edad, todos naturales de Elbeuf (Saine Maritime). El coche fue arrastado al mar y la familia tuvo tiempo de colocarse unos salvavidas y de ser socorrida por una pareja de la Guardia Civil.—Cifra.

**¿Cuánto le cuesta
encuadernar sus**

fascículos?

Consulte precios en

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

LABORAL

Continúan en paro los trabajadores de más de catorce empresas vizcaínas

Bilbao, 1.— Se mantiene estacionaria la situación laboral en Vizcaya. Ayer pararon unos seis mil trabajadores de catorce empresas con más de cien de plantilla. También se han registrado algunos paros en otra docena de empresas de plantilla muy cortas.

Las plantillas totales de las empresas afectadas por estos paros son de unos veinte mil trabajadores.

UNA NOTA DEL GOBERNADOR CIVIL DE GUIPUZCOA

El gobernador civil de Guipúzcoa, don Emilio Rodríguez Román ha hecho pública una nota en la que tras referirse a los paros colectivos que se vienen produciendo en la provincia, afirma que estos paros no obedecen "a motivaciones laborales legítimas o encauzadas dentro de las previsiones legales que regulan el derecho a la huelga. Por el contrario, responden claramente a la convocatoria de organizaciones subversivas y, en ocasiones, a la acción de piquetes de jóvenes huelguistas, que bajo la coacción y la amenaza logran interrumpir las actividades de sus compañeros de trabajo.

Igualmente han tenido lugar, en número reducido, manifestaciones callejeras y otros incidentes perturbadores del orden público, los que han determinado la pronta y eficaz intervención de las fuerzas encargadas de mantenerlo y ocasionando, en definitiva, intranquilidad, desasosiego y a veces daños materiales, lesiones y hasta desgracias personales".

La nota termina diciendo que estas actividades y la solidaridad que a tales fines se pretende quedar o pueden quedar incluidas dentro de las normas permitidas del reciente decreto ley sobre terrorismo y que el Gobierno Civil no vacilará en hacer enérgico uso de su autoridad para mantener la paz y la convivencia.

RECLAMACION SALARIAL EN VIGO

Vigo, 2.— Cincuenta y cinco productores de la empresa Agripol, de prefabricados de plástico, encabezados por su director, han presentado ante la Magistratura Provincial de Trabajo una reclamación en demanda de los salarios que se les adeudan desde el mes de mayo.

Anteriormente, en esta factoría se había declarado embargo preventivo y se habían llevado a cabo varias reducciones de personal por falta de trabajo.

ASTILLEROS DE HUELVA RATIFICAN LA SOLICITUD DE CONFLICTO COLECTIVO

Huelva, 2.— Los representantes sociales de Astilleros de Huelva se han ratificado en la demanda de conflicto colectivo y que se proceda a dar traslado a la Delegación de Trabajo de todo lo actuado, conforme a lo establecido en

el decreto-ley de 9 de mayo último.

DEMANDA DE TRABAJADORES CONTRA LA EMPRESA TENSA

Valladolid, 2.—Catorce trabajadores de la empresa Tensa (Técnicas de Ensamble, S. A.) han presentado ante la Magistratura de Trabajo de Valladolid la correspondiente demanda por despido improcedente, sanción que les ha sido impuesta por la dirección al solidarizarse en fechas anteriores con tres trabajadores que habían sido sancionados por la empresa con la misma medida.— (Resumen de Logos y Cifra).

TOROS

CARTELES DE LAS FERIAS DE SAN MATEO, EN VALLADOLID

Valladolid, 1.—La empresa concesionaria de la plaza de toros de Valladolid ha presentado a los medios informativos el cartel de las corridas programadas para las próximas Fiestas y Fiestas de San Mateo.

Las corridas, en un total de seis, darán comienzo el lunes día 15, y finalizarán el domingo, día 21 de septiembre.

El día 15 se lidiarán seis toros de Mercedes Pérez Tabernero, de Salamanca, por los diestros Paco Camino, Rafael de Paula y Roberto Domínguez.

El martes, día 16, toros de Juan Mari Pérez Tabernero Montalvo, de Salamanca, para Angel Teruel, Francisco Rivera "Paquirri" y Paco Alcalde.

Julio Robles, "El Niño de la Capea" y Roberto Domínguez, actuarán el día 17, con toros de la ganadería de los herederos de Manuel González de Sevilla.

Para los matadores Fran-

cisco Ruiz Miguel, Antonio José Galán y José Mari Manzanares, seis toros de Manuel San Román, de Salamanca, el día 18, y el 19 reses de Manuel González de Sevilla, para Sebastián Palomo Linares, Dámaso González y Sebastián Cortes.

Cerrarán el cartel Eloy Cavazos, Miguel Márquez y José Fuentes, con toros de "Camaligera", de Madrid.

El sábado día 20, habrá un espectáculo cómico-taurino-musical, dedicado especialmente a los niños, con el nombre de "Galas de arte". Cifra.



chiruto

moda infantil

CERRADO POR VACACIONES

del día 11 al 25 de agosto

Plaza San Martín, 4

1 X 2 DESDE HOY YA PUEDE SELLAR SU QUINIELA

¡¡HAGASE MILLONARIO!!



Es urgente y necesario restablecer satisfactorios niveles de inversión

Palabras del presidente del Consejo Nacional de Empresarios

El presidente del Consejo Nacional de Empresarios, don Manuel Conde Bandres, considera que es absolutamente necesario y urgente restablecer unos niveles satisfactorios de inversión, que es imprescindible —afirma— para crear puestos de trabajo, evitar el paro, aumentar la productividad (a su vez necesaria como apoyo de cualquier aumento salarial), moderar costos, reducir la inflación e incrementar las posibilidades de exportación.

En un informe sobre la actual coyuntura económica que el señor Conde Bandres publica en el semanario «Desarrollo», el titular del Consejo de Empresarios opina que «la paralización de la inversión puede causar, sin tremendismos, serios e irreparables perjuicios a nuestra economía».

«Es posible, perfectamente posible, añade el señor Conde Bandres, eliminar factores de incertidumbre y desaliento y no provocar otros nuevos; es dable potenciar y clarificar las expectativas, animando psicológicamente incluso a los empresarios; cabe estimular fiscalmente el ahorro de las empresas y las inversiones en mayor medida y extensión que actualmente; se puede aglutinar a la opinión pública y al país en una tarea colectiva que exige decisión y, acaso, sacrificio. El tiempo nos apremia y no sería bueno que las propuestas empresariales, a través de sus organismos profesionales de representación, quedasen sólo como voces clamando en el desierto.»

El señor Conde Bandres opina que la sociedad española tiende en demasía hacia el gasto consultivo en detrimento del ahorro y dentro de un práctico estancamiento en el crecimiento del producto nacional bruto (que en enero-junio aumentó sólo un 0,7 por 100), lo que a su vez determina la falta de disposición de los capitales precisos para invertir, a lo que hay que añadir el bajo tono de la bolsa y la escasa disposición y carestía del dinero.

Aprobación de prescripciones técnicas para la recepción de cementos

Se ha hecho pública estos días la aprobación de prescripciones técnicas generales para la recepción de cementos, cuya aplicación será obligatoria en todo el país y entrará en vigor el uno de junio de 1976.

Se crea también la comisión permanente encargada de la revisión de las prescripciones. Esta comisión será presidida por el presidente de la comisión permanente del hormigón e integrada por un representante de los Ministerios de Obras Públicas, Ejército, Industria, Vivienda y directores y representantes de diversos institutos y patronatos.

«DORMITORIOS JUVENILES»

por sólo 1.250 ptas. al mes
¡¡ENORME SURTIDO!!

muebles lázaro

PARA SEGOVIA Y PROVINCIA

Se necesita ALMACENISTA-DISTRIBUIDOR.

Persona solvente para exclusivas de vinos de Málaga embotellados. Interesados dirigirse a:

BODEGAS Y DESTILERIAS HEREDIA

San Cristóbal, 2. Teléfono 501746

VELEZ-MALAGA (Málaga)

1'43 billones de pesetas era el saldo acreedor de las Cajas de Ahorro a final de julio

Al concluir el pasado mes de julio, el saldo acreedor en las Cajas de Ahorros españolas se eleva a 1,43 billones de pesetas. De esta cifra, 1,23 billones correspondían a cuentas de ahorro, 119.126 millones a cuentas corrientes y 55.222 millones a cuentas de organismos y corporaciones, informa Europa Press.

Los préstamos y créditos en la misma fecha suponían 693.933 millones de pesetas y la cartera de títulos 605.887 millones. Los recursos propios de las Cajas se elevaban a 71.658 millones de pesetas.

Por su saldo acreedor la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros de Cataluña y Baleares sigue ocupando el primer puesto entre estas entidades españolas, ya que sus cuentas acreedoras suponían 202.794 millones de pesetas.

CONGRESO INTERNACIONAL DE CAJAS DE AHORRO

Se encuentra en Bogotá para asistir al XI Congreso Internacional de Cajas de Ahorro, el director general de Correos y Telecomunicaciones, señor Sánchez Pérez, que representará a España en su calidad de presidente del Consejo de Administración de la Caja Postal de Ahorros de Madrid.

Durante el Congreso, que tiene lugar del 1 al 4 de septiembre, está acompañado de don Manuel Delegado Calvente, administrador general de la Caja Postal de Ahorros, y de otras personalidades.

La postura de Iberoamérica y Filipinas ante el Fondo Monetario Internacional y el Banco de Reconstrucción y Fomento

San José, Costa Rica.—Los gobernadores iberoamericanos y de Filipinas ante el Fondo Monetario Internacional (FMI) y ante el Banco de Reconstrucción y Fomento (BIRF) dispusieron designar al ministro de Hacienda de Bolivia, coronel Víctor Castillo, como portavoz ante el «FMI».

Castillo tendrá a su cargo la lectura del discurso por medio del cual Iberoamérica y Filipinas dejarán patentes sus posiciones ante diferentes temas que serán tratados en la asamblea anual del organismo monetario mundial que se celebrará la semana próxima en Washington.

Como portavoz ante el Banco Mundial fue designado el representante de Panamá, Nicolás Ardito Barletta.

El bloque iberoamericano y Filipinas se reúne hoy martes con el presidente del «FMI» y mañana, miércoles, con el del

«BIRF», a quienes expondrán la posición de la región ante los problemas que serán analizados en las asambleas anuales de ambos organismos.

Presidente de las dos reuniones será el ministro costarricense de Hacienda, Porfirio Morera Batres, y vicepresidente Pablo Pereira Lira, de Brasil, y Diógenes Fernández, de República Dominicana.

Los gobernadores conceden gran importancia a las «mini-reuniones» que sostendrán con los presidentes de los dos organismos mundiales.—Efe.

La OPEP al «asalto» del Banco Mundial y el FMI

Washington, 1.—Los países de la OPEP, entre ellos Ecuador y Venezuela, iniciaron ayer «el asalto» al Banco Mundial y al Fondo Monetario Internacional para conquistar el poder real que les corresponde.

En medio de predicciones sombrías, representantes de todos los países del área capitalista mantuvieron ayer diversas reuniones previas a la inauguración de la XXX Asamblea de las dos organizaciones mundiales.

La OPEP cuenta actualmente con un cinco por ciento de los votos en el Banco y el Fondo, pero aspiran a tener más poder, que inevitablemente les tiene que ser transferido a países que hasta el presente dominaban las organizaciones.

A raíz de la subida del precio del petróleo, los miembros de la OPEP han controlado una ingente cantidad de recursos financieros, que en buena parte los han reciclado a través del Banco Mundial.

Ahora aspiran a poseer un 15 por 100 de los votos en el

Banco Mundial y al menos un diez por ciento en el Fondo Monetario Internacional.—Efe.

RECOMIENDAN LA SUPRESION TOTAL DEL PRECIO DEL ORO

Washington, 1.—El Comité provisional del Fondo Monetario Internacional acordó recomendar a la Junta de Gobernadores del Fondo la supresión total del precio oficial del oro.

Este acuerdo se produjo en el curso de una reunión que el citado comité celebró ayer en vísperas de la reunión de la Junta de Gobernadores del FMI, que se reúne una vez al año y pone fin, si la recomendación es aprobada por la Junta, como se espera, al reino de la regulación del oro por el organismo internacional.

El acuerdo supone asimismo un importante paso dado hacia la disminución de la importancia del oro en el sistema monetario internacional.—Efe.

Su última oportunidad

de comprar discos a precios increíbles

L. Ps.	100 ptas.
Singles	25 »
Cassettes	100 »
Cartuchos	175 »

MOZART - DISCOS

Ultimos dias de liquidación

Préstamo español para industrias chilenas

Los industriales molineros y panaderos de Chile han obtenido un préstamo de cinco millones, con el fin de modernizar sus actuales instalaciones. El crédito fue concedido por la Agrupación de Industriales Metalúrgicos de Cataluña, quienes visitaron recientemente Chile. Este préstamo no sólo repercutirá en una mejora de instalaciones sino además en una reducción del costo y mejora de los productos.



BOLSA

Bancos y Seguros

Bilbao	786-4
Cor. Bancobao .. .	—
Central	963-3
Español de Crédito	618-6
Hisp. Americano ..	523=
Santander	752+2
Unión y F. Español	531+2

Inversión Mobiliaria

Cartinbao	186=
Corp. Ind. Bancobao	190=
Vibansa	850=
Gen. de Inversiones	—

Eléctricas, Gas y Aguas

Fecsa, Pequeñas ..	130,50-1,50
Hidroeléctrica Esp.	152-1
Iberduero	220-1
Unión Eléctrica ..	130,50-0,50

Siderometalúrgicas y Mineras

Altos Hornos	150-0,50
Astilleros Españoles	—
Citroen Hispania ..	102=
Duro - Felguera ..	109+1
Fasa-Renault	120+3
Femsa	170=
Seat	150=

Químicas y Textiles

Cros	165-4
Esp. de Petróleos ..	315-2
Hidro-Nitro Esp. ..	—
Papelera Española ..	194-3
Papelera de Leiza	310=
Papeleras Reunidas	410=
Sniace	120=
U. Explosivos R.T.	317=
U. Resinera Esp. . .	—

Inmobiliarias y Auxiliares de la Construcción

Cristalería Española	—
Dragados y Const.	688+10

Monopolios

Campsa	215-2
Fabacalera	—
Telefónica	227-1

Alimentación y Varias

Cervez. «El Aguila»	171-1
Ebro, Azuc. y Alc.	719-11
Finanzauto	451-1
Finanz. y Servicios	459-1
Galerías Preciados ..	412-2

Registro civil

4 nacimientos y 1 matrimonio

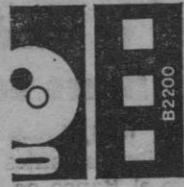
Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Juan-Carlos Fuentes y Llorente, hijo de Carlos y de Angela; Gustavo-Alfonso Arévalo y Sanz, de Gerardo-Alfonso y de Leónides; David Bartolomé y Consuegra, de Armando-Juan y María Elena; Zacarías Plaza y Velasco, de Zacarías y de Paula.

Matrimonios: Victor Garrido y Blanco, con María Antonia Lucero y Chaviano.

Lea usted

EL ADELANTADO



CINE

«LAS GLADIADORAS», DE ANTONIO LEONVIOLA

Nacionalidad y productora, italiana. Director, Antonio Leonviola. Intérpretes principales: Susy Andersen, Joe Robinson, Maron Fiore.

El género de las películas de «romanos», que con tanta afición cultiva la cinematografía italiana, no sólo saca a relucir lanzas, cascos, peplos, peleas o batallas a todo plan, por lo común todo este género está inspirado por una idea motriz, la idea de la liberación. No en vano, uno de los films de romanos más importantes de todos los tiempos, «Spartaco», narraba la historia, esta vez verdadera, de la rebelión de los esclavos acaudillados por aquel extraordinario personaje. Un pueblo esclavizado, un caudillo, una revuelta y una apoteosis de libertad rara vez faltan en estos films.

Y vamos ya con esta película, que como un «estu-

che», parece guardar todas las esencias y las más acentuadas características de este tipo de películas. Por una parte, el carácter no sólo fabuloso, sino mítico de la historia contada; luego, la ingenuidad que impregna el relato entero y cada acción concreta, y también a los escenarios, los decorados, los vestuarios, etc., como si en realidad se tratase sólo de un «tebeo» de gran tamaño; también el culto a los cuerpos, que en este caso sobre todo va en dirección del masculino, pues pese a haber tantas chicas semivestidas, «Las gladiadoras» es también en este aspecto del erotismo una película ingenua. Aquí lo más notable son unas secuencias de «poses plásticas» a cargo de dos culturistas, uno blanco y otro negro; finalmente, como indicaba al principio, está el tema de la liberación de una tiranía, que aquí es la de una reina negra que ha instalado en un imaginario país la dictadura de las mujeres.

La película, como si estuviese pensada para el Año de la Mujer, establece una elemental dialéctica mujer-varón, que en el ánimo del autor se resuelve claramente a favor del hombre, pero sobre todo es la idea de la destrucción de la tiranía, de toda tiranía, la que prima en el conjunto. Quizás algunos lectores se preguntarán por qué dedicar tanto espacio a un film de técnica tan deleznable. El hecho es que la película se acomoda como un guante a lo que es su género y que a nivel muy popular es capaz de comunicar con facilidad no sólo un ingenuo relato de aventuras, sino sobre todo la idea mucho más importante de la libertad.—R. B.

VIDA CULTURAL

La exposición de los pintores pensionados en Segovia

Ya está otra vez con nosotros la exposición de los pintores pensionados en la residencia de Segovia, una exposición que tiene su carácter propio y que, también esta vez, responde a ese carácter: paisajes pintados con verdadero interés, con dedicación, con esa ilusión propia de los años jóvenes, y con la autenticidad que en ellos se respira. Y siempre, al ver esta exposición, volvemos a pensar, qué hermoso y completo museo del arte contemporáneo español podría contar Segovia si cada año, cada alumno pensionado hubiese dejado en la Residencia un cuadro suyo.

Como ya se ha dicho, al informar de la inauguración de esta muestra, son quince los pintores representados. En una visión rápida, y sin entrar en mayores precisiones críticas que ni siquiera son posibles en una colectiva tan amplia, los autores, y el carácter de su obra, expresados en el orden del catálogo, son los siguientes:

Juan Carlos Arañó Gisbert, de la Escuela de Valencia, presenta unos paisajes de tierras, anchos, abiertos, en los que consigue sus mejores logros y acierta a expresar el soterrado dramatismo del tema.

Agustín Ardanaz Sagaseta, de la Escuela de Bilbao; pintor de pincelada suelta y alegre. Ofrece sus temas con honradez y buen hacer y con una especial elegancia en la composición de los mismos.

José Luis Domínguez Navarro, de la Escuela de Sevilla, aporta a sus cuadros un acento personal, completándolos con elementos ajenos al paisaje puestos en primer plano (clavel, bolso, zapato...) que parecen tener un cierto sentido mágico y de paso le inscriben en las últimas tendencias realistas. Sus temas, por otra parte, están preñados con un leve pero preciso toque de misterio.

Pedro Francisco Eguiluz Díaz, de Bilbao. Como es frecuente en estas edades, su obra no es plenamente homogénea. Va de una forma bastante convencional del paisaje a una interpretación de los temas muy personal y extraor-

dinariamente dinámica y vigorosa a base de líneas de fuerza de muy rica coloración.

Elena F. Guijarro, de la Escuela de Madrid. Manifiesta un gusto de carácter expresionista, con un tratamiento abundante de la materia y la búsqueda de calidades.

Antonio Fernández García, de Madrid. Un pintor con voz propia. Su realismo está ennoblecido por su entonado sentido del color y por una técnica tan elaborada como efectiva.

Arturo Palomer Ferrer (Pal), de Barcelona. Otro pintor que gusta de la materia rica y abundante, dentro de una gama de grises que domina en sus paisajes y composiciones.

José Planas Barbany, de

Barcelona. También concibe sus paisajes a través de una expresión que valora la materia pictórica por sí misma, con una entonación un tanto evanescente.

Rafael Requena Díez, de Valencia. Obra de mucho colorido en la que parece aunar un recuerdo del cubismo con unas formas de expresionismo ingenuista y un gusto por la ideación de grandes formas, todo ello dentro de un cierto tono de ilustración.

Empar Rodón Catalán, de Barcelona. Unos cuadros son de corte expresionista y otros, muy reposados y serenos, abstraen los elementos del paisaje a base de sistemas cromáticos muy acordados.

Pilar R. Moya, de Madrid.



Un aspecto de la exposición.—(Foto Antonio)

Grandes pinceladas y manejo de la espátula. Estos paisajes húmedos y terrosos, entonados en oscura y matizada gama verdes.

José Ruiz González, de villa. Sus paisajes son en realidad un soporte y un pretexto para sus cálidas composiciones cromáticas.

Los agregados a esta exposición han sido:

José Hernández Vilaplana, de Sevilla. Da una de las obras más personal y llamativa con sus cuadros a base de manchas azules y rojas sostenidas por grafías, compuestas en un conjunto atractivo y no de gracia plástica.

Ramón Moscardó Ferrer, de Barcelona. Paisajes muy coloristas, construidos en algunos casos a base de manchas yuxtapuestas.

Y José Moscardó Ferrer, también de Barcelona. Cuadros muy complejos, ricos, muy integrados en el conjunto.

La exposición, que permanecerá abierta hasta el próximo día 4 de septiembre, está siendo muy bien acogida por el público segoviano.—R. B.

La exposición de pintores pensionados en Segovia, que se abre el día 2 de septiembre, tiene un carácter de interés por su variedad y por el nivel de los trabajos.

CONFERENCIA



El próximo día 4 de septiembre, a las 10 de la tarde, se celebrará en el salón de conferencias de la Caja de Pensiones para la Vejez una conferencia sobre "Participación de la mujer en la sociedad" doña María Jordana Fuentes, técnica de la Administración Civil, que será gratuita y de libre acceso.

Se venden local

Información en Cooperativa de Viviendas Pioneras Tercios Segovianos número 1.

ULTIMA PAGINA

Por primera vez, en España, en uno de los salones especializados en viticultura

Asistirá a la INTERVITIS-75 en Stuttgart

Stuttgart (Alemania Occidental), 2.—España asiste por primera vez a uno de los salones especializados en viticultura, material de enología y embotellado más importantes de Europa, la Intervitis-75, feria que se celebra cada tres años con carácter internacional y que tiene lugar en los días 4 a 10 de septiembre de 1975.

Esta feria se celebra en la ciudad alemana de Stuttgart, capital del Land de Baden-Württemberg, una de las regiones vitícolas más importantes de Alemania.

El terreno donde se celebra esta exposición está situado inmediato al gran parque de Killesberg y tiene 42.000 metros cuadrados de superficie cubierta.

El Instituto Nacional de Denominaciones de origen, organismo autónomo del Ministerio de Agricultura, presenta en la zona internacional de la feria un pabellón de 80 metros cuadrados en donde se exhiben los vinos españoles pertenecientes a 17 denominaciones de origen con etiquetas genéricas.

En este pabellón los visitantes pueden degustar todos los tipos de vinos presentados.

Al celebrarse en las mismas fechas el 49 congreso de la vitivinicultura alemana y la reunión internacional de técnica en vitivinicultura, asistirán a la misma gran número de personas relacionadas con los negocios vitivinícolas, como viticultores, bodegueros, negociantes de vinos, embotelladores de vinos, representantes y comisionistas, destiladores, viveristas y especialistas en la investigación de vinos, por lo que la posibilidad de degustar nuestros excelentes caldos es una magnífica ocasión para la promoción de nuestros vinos en Alemania, país en donde aunque el consumo de vinos no es muy alto, en los diez últimos años ha aumentado al doble y la tendencia es a seguir aumentando ligeramente.

En la pasada Intervitis-72 de los visitantes a la feria se comprobó que los 2/3 son profesionales y el tercio restante está formado por muchos hoteleros y gastrónomos.—Efe.

Representación segoviana en la estancia de los niños de la Operación Plus Ultra en Las Rozas

Como ya informábamos ayer, en la presentación de los niños de la Operación Plus Ultra que tuvo aye en la urbanización Calpisa, de Las Rozas, hubo una representación artística segoviana, integrada por Hadit, Agapito Marazuela y Joaquín González, invitados por Santiago Vázquez, jefe de relaciones públicas de aquella empresa. Unas 200 personas recibieron a los niños; se encontraban representantes de las embajadas de los países de algunos niños seleccionados y conocidos hombres de prensa, radio

y TV. El director de Calpisa, don Juan Torregrosa, pronunció unas palabras, a las que siguieron otras de don Miguel Angel Nieto, coordinador de la Operación, para pasar Santiago Vázquez a presentar a cada uno de los niños. Después se registraron brillantísimas intervenciones del grupo Hadit, así como del maestro Agapito Marazuela y de Joaquín González. Finalmente, se entregaron diversos obsequios a los niños y cerró el acto con unas palabras don Joaquín Peláez.

TUREGANO

Ya se están acercando las tradicionales fiestas

(Viene de la página 5)

comarca para quienes la fiesta de Turégano son un poco "sus propias fiestas". Hoy varios municipios se han agrupado al de Turégano: La Cuesta, Carrascal de la Cuesta, Aldeazar, Berrocal, Tenzuela. Cuando el excelentísimo Ayuntamiento de Turégano adjudica localidades para presenciar los espectáculos taurinos, todos ellos tienen los mismos derechos que los tureganenses. Pero además de estas poblaciones otros municipios se sienten "hermanados" en la alegría al llegar las fiestas de turégano: Veganzones, Torreiglesias, Otones de Benjumea, Caballar, Muñoveros, Sauquillo de Cabezas, El Guijar de Valdevacas, Villovela, El Cubillo.

"Cinco leguas al noroeste de Segovia, y en un hermoso valle regado por los arroyos Mulas y Valseca, encuéntrase Turégano..."

En nuestra Segovia no hay distancias al llegar las fiestas de la Villa de TUREGANO.

BORREGUERO VIRSEDA

LA IMPRENTA EL ADELANTADO DE SEGOVIA LE OFRECE LOS SIGUIENTES SERVICIOS:

- Encuadernación fascículos.
- Trabajos de offset a todo color.
- Impresos en todo tipo de relieve.
- Servicio de fotograbado en línea y directo.

Estos servicios, más los habituales, con la perfección de siempre.

3 DE LA TARDE

Al cerrar la edición

EXTRANJERO

857 muertos en accidente de carretera en el «Ferragosto» italiano

Roma, 2.—Ochocientos cincuenta y siete personas murieron en accidentes en carretera durante el período de vacaciones del «Ferragosto» italiano comprendido entre el 1 de julio al 31 de agosto, mientras que el pasado, durante el mismo período fueron 909 las personas fallecidas en accidentes de carretera.—Efe.

Otra vez rumores sobre la renuncia de la Presidente argentina

Buenos Aires, 2.—En el curso de los próximos días el presidente María Estela Perón delegaría temporalmente el poder en el titular del Senado, Italo Luder, según versiones extraoficiales de fuentes autorizadas que circulan insistentemente.

De acuerdo con las mismas informaciones, la señora Perón hizo saber su decisión a esposas de senadores peronistas que la visitaron en la residencia presidencial de Olivos.

María Estela Perón tendría el propósito de viajar al exterior del país, probablemente a Mar del Plata o Bariloche, para tomar un largo período de descanso por razones de salud.—Efe.

Más de cien mil afectados del mal de Parkinson en Italia

Roma, 1.—Más de cien mil personas se encuentran afectadas del mal de Parkinson en Italia, según se desprende de las estadísticas sanitarias hechas públicas hoy.

Estas estadísticas fueron hechas públicas al comentar los beneficios que los enfermos del mal de Parkinson y los familiares disfrutaban a partir de ahora, tras haber sido firmado un decreto por el Ministerio de Sanidad, «por motivos inherentes al estado de absoluta urgencia» que autoriza a los hospitales dependientes de la asistencia social a suministrar medicamentos y curas y asistencia gratuitamente.—Efe.



Librería Don Quijote

José Zorrilla, 7. Teléf. 42-15-31

Campaña de regalos I ANIVERSARIO

Desde hoy obsequiamos a nuestros clientes con boletos para el sorteo que se celebrará ante notario el 10 de octubre de 1975.

PREMIOS

- Una bicicleta
- Un Ibertrén
- Balones de reglamento
- Muñecas

Por cada 100 pesetas de compra entregamos un boleto. Y los mismos beneficios para la provincia. Todos los textos de E. G. B., de cualquier editorial.

LIBRERÍA
PAPELERÍA
REGALOS